1　goとcome 「行く」と「来る」

goとcomeには，「往来」のイメージから派生したいろいろな意味があります。

例題

次の日本文を英語で表現してみよう。

1 明日湖に釣りに行きます。

2 私は料理が好きになってきました。

解答と解説

1 I will go fishing in [at] the lake tomorrow.

go camping [shopping, swimming, jogging, hiking] 「～（娯楽など）をしに行く」

fish in [at] the lakeがgo *do*ingに組み込まれる。× go fishing to the lakeは間違い。

2 I have come to like cooking.

come to know [understand, believe, realize, like] 「～するようになる」

似た表現に，get [learn, grow] to *do*がある。× become to *do*とは言わない。

表現例

go ① go to school [the party] 学校［パーティー］へ行く

② go wrong [bad] うまくいかない［腐る］③ go up [down, back] 上がる［下がる，戻る］

④ go on a trip [hike] 旅行［ハイキング］に行く

⑤ go through hardships [the material] 苦しみを経験する［資料に目を通す］

⑥ go on 起こる（＝happen），先に進む ⑦ go out for a walk 散歩に出かける

⑧ It goes without saying that～  ～ということは言うまでもない

come ① come to my house 私の家に来る ② come home 帰宅［帰国］する

③ come true 実現する④ come to an end [a conclusion] 終わる［結論に達する］

⑤ When it comes to A  Aのこととなると ⑥ come up with an idea 考えを思いつく

⑦ No water’s coming out. 水が出てきません。 ⑧ Please come in. 入ってください。

表現演習

1　日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　去年，家族で沖縄にスキューバダイビングに行きました。

( went / in / year / my family / Okinawa last / scuba diving ).

⑵　兄がカナダから3年ぶりに帰国しました。

( from / home / my older brother / after / came / three years / Canada ).

⑶　先週の日曜日，友人たちと地元の山へハイキングに出かけました。

( with my friends / a hike / on / I / in the local mountains / last Sunday / went ).

⑷　高校卒業後，大学に進学する生徒も多いです。

( after / on / finishing high school / many students / to college / go ).

2　（　　）内の指示に従い，日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　こんなふうに，ケンと私は知り合いになりました。（1語不要）

This is ( Ken and I / became / how / each other / know / to / got ).

⑵　ファッションに関しては，私は何も知りません。（1語不要）

( I / fashion, / goes / to / it / know / when / comes / nothing ).

⑶　人生すべてがうまくいかないときがあります。（1語不足）

There ( when / in life / are / everything / times ) wrong.

⑷　がんばれば，きっと君の夢はかないます。（1語不足）

I’m ( true / your dream / your / you / if / will / sure / do ) best.

⑸　会議は，誰も解決策を思いつかないまま終わってしまいました。（1語不足）

( with / the meeting / with no one / up / to an end / coming / a solution ).

3　→を参考にして，日本語の内容を英文で表現してみよう。

⑴　スキーやスノボ（snowboarding）のようなウインタースポーツを楽しみに，北海道に来る観光客が多い。

→ ... tourists ... to ... to ... winter ... like ... and ....

⑵　平和はお互いの（mutual）理解の上に築かれることは言うまでもありません。

→ It ... without ... that ... is built on ... ....

⑶　パンデミック（pandemic）の間は，私たちみんなが困難を経験しました。

→ All ... us ... ... difficulties ... the ....

⑷　物価（prices）が上がってきて，サケ（salmon）が一切れ500円もします。

→ ... have ... up, and ... piece ... ... costs ... much ... 500 yen.

⑸　訪日観光客（tourists）数は，2019年の3190万人から2020年には410万人に減少しました。

→ The ... of ... visiting ... went ... from 31.9 ... in ... to 4.1 ... in 2020.

2　beとhave 「である」と「持つ」

助動詞としては，beは受動態や進行形を作り，haveは完了形を作ります。

例題

次の日本文を英語で表現してみよう。

1 そのパーティーはとても楽しかった。

2 去年，ここは雪が多かった。

解答と解説

1 The party was very enjoyable [good, great].

人を主語にしてI had a lot of fun at the party.やI enjoyed the party very much.とも言える。 × The party was very enjoy.は間違い。

2 We had a lot of snow here last year.

It snowed a lot here last year.とも言える。have an accident 事故にあう，have a cold 風邪をひく，などの表現にも注意。have to（しなくてはならない）は客観的必要性を表す。

表現例

be ① The population is large [small].（× many [few]） 人口が多い［少ない］。

② The price is high [low].（× expensive [cheap]） 値段が高い［安い］。

③ I am bored.（× boring） 私は退屈している。

④ All you need to *do* is (to) do your best. 一生懸命やればいいだけです。

⑤ The fact is (that) he is alive. 実は，彼は生きているのです。

⑥ There is a book on the desk. 机の上に本があります。

have ① I have two dogs. 私は犬を2匹飼っています。

② We have a basement. 地下室があります。

③ I am having breakfast now. 今，朝食を食べているところです。

④ have a dream＝dream 夢を見る（× see a dream）

⑤ have the wall painted（物＋過去分詞） 壁にペンキを塗ってもらう

⑥ have him paint the wall（人＋原形） 彼に壁のペンキを塗ってもらう

⑦ have something [nothing] to *do* with the case 事件と関係がある［ない］

⑧ have an effect [impact, influence] on us 私たちに影響を与える

⑨ have no idea 全くわからない

表現演習

1　日本語に合うように空所をうめてみよう。

⑴　私の猫は目が青い。

①　(　　　　　　　　) cat’s (　　　　　　　　) are blue.

②　My cat (　　　　　　　　) (　　　　　　　　) eyes.

⑵　週末は交通量が多い。

①　Traffic is (　　　　　　　　) on weekends.

②　There (　　　　　　　　) heavy (　　　　　　　　) on weekends.

⑶　我が家は5人家族です。

①　(　　　　　　　　) (　　　　　　　　) five people in my family.

②　(　　　　　　　　) are a family (　　　　　　　　) five.

2　（　　）内の指示に従い，日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　式の前にそのピアノの調律をしてもらわないといけません。（1語不要）

( the ceremony / to have / tuned / need / tuning / that piano / before / we ).

⑵　助手にすぐに資料を送らせます。（1語不要）

( to you immediately / sent / have / send / I’ll / the material / my assistant ).

⑶　カップにお湯を注いで3分待てばいいだけです。

All you ( into a cup / do / pour hot water / is / have / wait for three minutes / to / and ).

⑷　宝くじに当たって，大金持ちになった夢を見ました。（1語不要）

( very rich / had / I / a dream / saw / the lottery / and / became / I won / that ).

⑸　彼の演説の聴衆は大勢いて，興奮していました。（2語不要）

( his speech / excited / many / exciting / the audience / for / was / large / and ).

3　→を参考にして，日本語の内容を英文で表現してみよう。

⑴　世界には，ほとんど地震がない地域があります。

→ There ... parts of the ... which ... never ... earthquakes.

⑵　実は，この20年間私の給料（salary）はずっと一緒です。

→ The fact ... that my ... ... ... the ... for the last 20 years.

⑶　人間のあらゆる活動が，環境（environment）に影響を与えています。

→ Every ... activity ... an ... ... the ....

⑷　突然（suddenly）明かりが消えたとき，何が起こっているのかさっぱりわかりませんでした。

→ ... the lights ... went out, I ... no ... what ... ... on.

⑸　英語ができることと，いい仕事ができることにはあまり関係がないと思います。

→ I ... that being ... to speak English ... little ... do ... being able to ... a good job.

3　makeとdo 「作る」と「する」

makeは「手を加えて作る」。doは，助動詞としては，否定文や疑問文を作ります。

例題

次の日本文を英語で表現してみよう。

1 私は大きなミスをしました。

2 お願いがあるのですが。

解答と解説

1 I made a big mistake.

make a mistakeで「間違える」。（miss≠ミスをする）　I missed the bus. バスに乗り遅れた。

I miss you. 君がいなくてさみしい。× I did a large miss.は間違い。

2 Will [Would, Could] you do me a favor?

人に利益・害などをもたらすdoの用法。May [Can] I ask you a favor [a favor of you]?とも言える。do you good [harm] あなたのため［害］になる，という表現にも注意。

表現例

make ① make friends 友達を作る

② make a decision＝decide＝make up one’s mind 決める

③ make him happy [leader] 彼を幸せ［リーダー］にする

④ The smoke made it hard to see. 煙でよく見えなかった。

⑤ make me wait 私を待たせる ⑥ make sure 確かめる

⑦ make sense 意味をなす ⑧ make it うまく行く，たどり着く

⑨ make up 構成する，補う（for A） ⑩ make ends meet 収支を合わせる

do ① do the laundry [dishes, ironing] 洗濯をする［皿を洗う，アイロンをかける］

② do well (on the test) （試験の）成績がよい③ Anything will do. なんでもいいよ。

④ I can’t do without a smartphone. スマホなしではやっていけない。

⑤ You should do away with old ways of thinking. あなたは古い考えを捨てるべきです。

⑥ What did you do with that old bicycle?

あの古い自転車はどうしましたか［どこにやりましたか］。

表現演習

1　日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　このかぜ薬はあなたによく効きますよ。

( cold medicine / good / will do / you / a lot of / this ).

⑵　父はその車を買うことを即決しました。

( decision / a quick / my father / to buy / that car / made ).

⑶　みんな収支を合わせるために努力しています。

( hard / is working / to / meet / make / ends / everyone ).

2　（　　）内の指示に従い，日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　私はのどが渇いているから，コップ1杯の水で十分です。（1語不要）

( enough /, so / I’m / of / thirsty / do / a glass / water / will ).

⑵　寝る前に，ストーブを消したことを確認してください。（1語不要）

Make ( before / the heater / sense / turned off / going to bed / you have / sure ).

⑶　彼の言うことはすべて意味不明でした。（1語不要）

( said / nothing / sure / sense / he / any / made ).

⑷　毎日洗濯をするので，洗濯機なしではやっていけません。（1語不足）

( the laundry / can’t / as / I / a washing machine / I do / do ) every day.

3　→を参考にして，日本語の内容を英文で表現してみよう。

⑴　私は，しなくちゃいけないことをせずに，しなくてもいいことをしてしまいます。

→ I don’t ... what ... have ... do ... I ... what I ... have ... do.

⑵　君はいつも私を笑わせてくれる。君はコメディアンとして成功すると思います。

→ You always ... me .... I think you will ... ... as a comedian.

⑶　インターネットのお陰で，海外に住んでいる家族や友人と簡単にやり取りができます。

→ The internet ... it ... to ... with ... ... ... living ....

⑷　古いしきたりを捨てて，新しい考え方に切り替えましょう。

→ Let’s do ... with ... customs ... switch ... a ... ... of ....

⑸　朝食を食べる子どもは，食べない子どもより学校の成績がよいらしい。

→ They say that children who ... ... do ... in school ... those who don’t.

⑹　京都市は，人口（population）の10分の1を大学生が占めています。

→ In Kyoto ..., university students ... ... one-tenth ... the ....

4　getとgive 「得る」と「与える」

getは，使役やbuy，receiveの意味などさまざま。giveは「物を移動して持たせる」。

例題

次の日本文を英語で表現してみよう。

1 ケンに自転車を修理してもらいました。

2 父は私にそれをくれました。

解答と解説

1 I got Ken to fix my bike.

〈get＋人＋to不定詞〉で「～に…してもらう」 ＝ I had Ken fix my bike. (× to fix)

〈get [have]＋物＋過去分詞〉（→）にも注意。 ＝ I got [had] my bike fixed by Ken.

2 My father gave it to me.

ふつうは〈give＋人＋物〉または〈give＋物＋to＋人〉の語順が可能だが，物が代名詞itの場合には〈give＋it＋to＋人〉の語順にする。× My father gave me it.とはふつう言わない。

表現例

get ① get a ticket チケットを入手する ② get an email メールを受け取る

③ get to the station 駅に着く ④ get angry 怒る

⑤ get married [lost] 結婚する［道に迷う］⑥ get caught in a shower にわか雨にあう

⑦ get to know each other 知り合いになる（→）⑧ get into trouble 面倒なことになる

⑨ get along with them 彼らとうまくやっていく

give ① I’ll give you 10 seconds. 10秒あげよう。

② He gave me a ride to the station.

＝ He drove me to the station. 彼は駅まで車で送ってくれた。

③ Give me your opinion. 君の意見を聞かせてくれ。

④ They gave [held, had] a concert. 彼らはコンサートを開いた。

⑤ give advice＝advise 忠告する⑥ give it a try＝try it それをやってみる

⑦ give birth to a baby 赤ちゃんを生む

表現演習

1　日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　彼は新しい同僚とうまくいっています。

( with / along / is / his new co-workers / getting / he ).

⑵　数学はいつも頭痛の種です。

( me / math / always / a headache / gives ).

⑶　先週，うちの犬が子犬を3匹産みました。

( birth / gave / three puppies / to / our dog ) last week.

2　（　　）内の指示に従い，日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　私は，彼女から受け取ったメールが信じられませんでした。（1語不要）

( I / I / the email / got / gave / couldn’t believe / from her ).

⑵　担任の先生が，大学進学についてアドバイスをしてくれました。（1語不要）

( to college / me / advise / gave / advice / on / my homeroom teacher / to go / how ).

⑶　暗くなる前に，キャンプ場へ行かないと。（1語不要）

We ( to / to get / before / it / dark / at / the campground / gets / need ).

⑷　留学は，自分自身を知るためのチャンスでもあるのです。

( you / to / will give / yourself / to know / studying abroad / the chance / get ).

⑸　にわか雨にあったけど，近所のおばさんが家まで車に乗せてくれました。

I ( in / home / a ride / a shower, but / caught / a neighbor lady / got / gave / me ).

3　→を参考にして，日本語の内容を英文で表現してみよう。

⑴　この天気で野外コンサートを開くべきかどうか君の意見を聞かせてください。

→ Give ... your ... on whether ... not we ... give ... open-air ... in this ....

⑵　このチキンスープのレシピ（recipe）を教えていただければ，試してみます。

→ If you ... me the ... for this ... ..., I will ... it a ....

⑶　結婚すると仕事を辞める（quit）女性がかなり多いというのは，昔の話です。

→ It’s an ... ... that ... a few ... ... their jobs ... they ... married.

⑷　今はFacebookやLINEなど，ソーシャルメディアから多くの情報を得ています。

→ Nowadays we ... a lot of ... from ... media such ... Facebook ... LINE.

⑸　オンライン学習なら，いつでも，どこでも，自分のペースで自由に学習することができます。

→ ... learning ... you the freedom to ... anytime, ..., and ... your own ....

5　putとtake 「置く」と「取る」

putは「何かをある位置に置く」，takeは「置かれた何かを取る」がもとの意味。

例題

次の日本文を英語で表現してみよう。

1 私はいつもコーヒーにミルクと砂糖を入れます。

2 ここに来るのにどうしてそんなに時間がかかったの？

解答と解説

1 I always put milk and sugar in my coffee.

「入れる」→「ある位置に置く（put）」と考える。putに対応する日本語はさまざま。He put his hands in his pockets. 彼はポケットに両手を突っ込んだ。I put the money in the bank. 銀行にそのお金を預けた。

2 Why did it take you so long to get here?

「時間がかかる（必要とする）」にはtakeを使う。takeのもとの意味は「（置かれている場所から）手で取る」。　 Take me to the zoo. 動物園へ連れて行ってよ。

表現例

put ① put a book on the desk 机に本を置く② put pressure on me 私にプレッシャーをかける

③ put family first 家庭第一だ ④ put on a hat 帽子をかぶる（→take off 脱ぐ）

⑤ put on weight 体重が増える ⑥ put off the meeting 会議を延期する

⑦ put up with that noise その音を我慢する ⑧ put back 戻す

take ① take a taxi [bus] タクシー［バス］に乗る ② take a lesson 授業を受ける

③ take medicine 薬を飲む④ take a look at it＝look at it それを見る

⑤ take a rest [break] 休息する ⑥ take it for granted それを当然だと思う

⑦ take (＝run) the risk 危険を冒す ⑧ take the lead 先頭に立つ

⑨ take care of a baby 赤ちゃんの世話をする

⑩ take turns *do*ing the dishes 交代で皿を洗う

表現演習

1　日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　兄と私は交代で部屋を片づけることにしています。

( turns / putting our room / my brother / in order / and / take / I ).

⑵　うちの犬は最近太ってきました。

( put / has recently / weight / my dog / on ).

⑶　1日3回，食後にこの薬を服用してください。

( a / take / after meals / this medicine / three times ) day.

⑷　多少の不便さはがまんするしかありません。

( have to / inconvenience / put up / some / we / with ).

2　（　　）内の指示に従い，日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　ほとんどの人がスマホを当然だと思っていて，スマホなしではやっていけません。

( do / take their smartphones / without them / and / most people / cannot / for granted ).

⑵　携帯電話は電源を切るか，マナーモードにしてください。（1語不要）

Please ( on silent / take / your cellphones / them / or put / turn off ).

⑶　この動画を編集してネットに上げるのに丸一日かかりました。

( to edit / online / took / this video / it / and put it / me / a whole day ).

⑷　その経験のおかげで，彼は今の地位につきました。

( him / he is / that experience / put / in the position / in today ).

⑸　作業を開始する前に，この文書によく目を通すようにしてください。

Please ( at / take / begin / look / this document / you / before / a close ) your work.

3　→を参考にして，日本語の内容を英文で表現してみよう。

⑴　弟がまだ体調を崩しているので，明日のピクニックはおあずけです。

→ My ... is ... ill, so we will ... to ... ... tomorrow’s ....

⑵　彼らは仕事優先で健康は二の次にしているのだから，あまりプレッシャーをかけるべきではありません。

→ We shouldn’t ... too ... ... on them because ... are ... their work ... and their health ....

⑶　残念ながら全財産を失う危険を冒す覚悟は，私にはありません。

→ I ... afraid I am ... prepared to ... the ... of ... all my money.

⑷　スウェーデンでは，ほとんどすべてのお父さんが3か月の育児休暇を取ります。

→ Almost ... Swedish ... ... three ... of parental leave.

⑸　日本はゼロカーボン社会の実現に向けて先頭に立つべきです。

→ ... should ... the ... in achieving a zero-... ....

6　bringとleave 「持ってくる」と「後に残す」

bringは「話し手［聞き手］のところへ移動させる」，leaveは「そのままにして離れる」。

例題

次の日本文を英語で表現してみよう。

1 マチ子は福岡で育ちました。

2 彼女は電車にカバンを置き忘れました。

解答と解説

1 Machiko was brought up in Fukuoka.

「育つ」はbe brought up＝be raised＝grow up。bring upとraiseの場合は受動態にする点に注意。移動を表す他の動詞にはcarry, driveなどがある。Shall I drive you home? 家まで車で送りましょうか。

2 She left her bag in [on] the train.

in [on] the trainなど，忘れた場所を伴う場合はforgetでなくleaveを使うのがふつう。

I forgot my umbrella.（傘を忘れた）とは言える。

表現例

bring ① I brought my friend to the party. 私は友人をパーティーに連れてきた。

② Each season brings new fashion trends. 季節ごとに新しい流行の波が押し寄せる。

③ The disaster brought about a panic. その災害はパニックを引き起こした。

④ Bring my book back to me. 本を返してください。

⑤ This game brought my family together. このゲームで家族がひとつになった。

leave ① I left Nara for Osaka. 私は奈良を出発して大阪に向かった。

② Don’t leave me behind. 私をおいていかないでよ。

③ Leave the door open. ドアを開けたままにしておいてください。

④ Leave it to me. それは私に任せてください。

⑤ The train left soon. 列車はまもなく出発した。

表現演習

1　日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　バスが時間通りに出発しなかったので，電車に乗り遅れました。

( my train / the bus / on time, / so I / didn’t leave / missed ).

⑵　ケンはパーティーに飲み物を持っていくと言っていました。

( to / said / that / he would bring / the party / some drinks / Ken ).

⑶　上司は計画書を私たちに戻して，あとは私たちにまかせました。

( our boss / left the rest / the plans / and / brought / to us / back to us ).

⑷　その花火大会で，10万人の人々が私たちの市にやってきました。

( 100,000 people / the fireworks display / our city / to / brought ).

2　（　　）内の指示に従い，日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　スティーブは入学して半年後に大学をやめました。

( the university / after / months / entering it / Steve / six / left ).

⑵　みんなをまとめるのが，リーダーの役割です。（1語不要）

( the leader / everyone / leave / the role / to / bring / of / is ) together.

⑶　いくつかの理由で，都市を離れて郊外へ引っ越す人もいます。

( and moving / for several / are leaving / some people / to the suburbs / cities ) reasons.

⑷　私は京都で生まれて東京で育ったので，どちらも大好きです。（1語不要）

( brought / and / I / both cities / in Kyoto / love / bring / in Tokyo / was born / , so I / up ).

⑸　彼は食料も水もなく，島にひとり取り残されました。

( the island / was / he / food / on / without / water / or / left alone ).

3　→を参考にして，日本語の内容を英文で表現してみよう。

⑴　猫を置いていけないので，長期の旅行（trip）はしません。

→ I ... take long ... because I can’t ... my cats ....

⑵　重要な問題が議論中だったのに，彼は会議を途中退席してしまいました。

→ He ... the conference ... an ... issue ... being ....

⑶　教育への公共投資は，社会への還元（return）がもっとも大きいと言われています。

→ It ... said that ... investment ... education ... the highest ... to our ....

⑷　持続的な開発において，誰ひとり取り残さないようにしなければなりません。

→ We must make ... that no ... is ... ... in ... development.

⑸　友達が多いことが，必ずしも幸せをもたらすとは限りません。親友がひとりいれば十分です。

→ Having many ... does ... always ... about .... One ... ... is ....

7　buyとpay 「買う」と「払う」

buyは「お金を出して手に入れる」。payは「借りを返す」がもとの意味。

例題

次の日本文を英語で表現してみよう。

1 ケンはそのコンピューターを1割引の90,000円で買いました。

2 彼はその代金を現金で支払いました。

解答と解説

1 Ken bought the computer for 90,000 yen with a discount of 10 %.

「90,000円で」はfor 90,000 yen。「1割引の」はwith a discount of 10 %。

反対の「売る」はsell。All the tickets for the show were sold out in two days. ショーのチケットは2日間ですべて売り切れた。

2 He paid for it in cash.

「Aの代金を払う」はpay for A。「現金で」はin [by, with] cash。「クレジットカードで」ならby [with] credit cardと言う。

表現例

buy ① Ken bought me this book.

＝ Ken bought this book for me. ケンは私にこの本を買ってくれた。

② よりくだけたget（手に入れる）や，形式張ったpurchase（購入する）もある。

get [purchase] a new car 新車を買う［購入する］

pay ① pay a gas [electricity, water] bill ガス［電気，水道］代を払う

② Pay attention to what she says. 彼女が言うことに注意を払いなさい。

③ pay him a visit＝visit him 彼を訪問する

④ This work doesn’t pay. この仕事は割に合わない。

⑤ pay back the loan 借金を返す（returnは「物を返す」× return the loan）

表現演習

1　日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　あなたはどのくらいの頻度でオンラインでの買い物をしますか？

( products / often / online / you / buy / how / do )?

⑵　私は毎年，仙台のおばを訪ねています。

( a / aunt / pay / visit / to / my / in Sendai / I / yearly ).

⑶　母が買ってくれたイヤリングをなくしてしまいました。

( bought / I / my mother / for me / the earrings / lost ).

⑷　このバッグにいくら払いましたか？

( this / pay / how / bag / much / you / for / did )?

2　（　　）内の指示に従い，日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　これが今のところ一番よい売買アプリの1つだと思います。

( I / this / is / so far / selling / one of the best / and buying apps / think ).

⑵　私は，できる限り環境にやさしい製品を買うようにしています。

( possible / eco-friendly / try / whenever / buy / products / I / to ).

⑶　私は卒業後，学生ローンを返さなければなりません。（1語不要）

( my student loans / after / give / pay / must / back / graduation / I ).

⑷　2つお買いになったら，20％引きにしますよ。

( a twenty percent discount / if / you / you / buy / I / will / two, / give).

⑸　最近，みんながリサイクルに注目するようになりました。（1語不足）

( pay / to recycling / recently begun / to / people / more / have ).

3　→を参考にして，日本語の内容を英文で表現してみよう。

⑴　人々や企業が政府に税金を支払うのは，公共の目的（purpose）のためです。

→ It is for ... ... that ... and businesses ... taxes ... the government.

⑵　食品のロスや廃棄を減らすために，賞味期限の近い食品を購入するようにしています。

→ In order to ... food ... and waste, I try ... purchase foods that are ... to their expiration dates.

⑶　同一労働同一賃金であるべきですが，まだまだ現状は理想（ideal）には程遠いようです。

→ People should be ... equally for equal ..., but the situation still seems far ... ....

⑷　フェアトレード製品を購入することは，援助（aid）ではなく，取引を通じて貧しい人々を助けることになります。→ Buying ... ... products ... the ... through ..., not ....

⑸　ニューヨークやロンドンのような大都市では地価が高すぎて家を買うのが難しい。

→ In large cities ... New York and London, ... prices are too ... to ... a house.

8　sayとtell 「言う」と「伝える」

日本語の「言う」に相当する英語の動詞はいくつもあるので，使い分けが必要です。

例題

次の日本文を英語で表現してみよう。

1 クラークがその町を救ったとその新聞には書いてありました。

2 彼は私に真実を語ってくれました。

解答と解説

1 Clark rescued the town, the newspaper said.

＝ The newspaper said that Clark rescued the town.　他にAccording to the newspaper, Clark rescued the town.やI read in the newspaper that Clark rescued the town.とも言える。

2 He told me the truth.

＝ He told the truth to me.　「話す」には，他にspeak（言葉を発する）や，talk（会話する，語る）がある。speak loudly 大声で喋る，talk about it それについて話す，I talked her into coming back. 彼女に戻るように説得した。　関連してsuggestにも注意したい。

My father suggested that we should go camping. 父が「キャンプに行こう」と言い出した［提案した］。

表現例

say ① He said, “I am sick.”（直接話法）

＝ He said (that) he was sick.（間接話法） 彼は気分が悪いと言った。

② The sign says, “No Entry.” その掲示に「立入禁止」と書いてある。

③ It is said that cats have nine lives. 猫には9つの命があると言われている。

tell ① Can you tell (× teach) me the way to the station? 駅へ行く道を教えてくれますか。

② They told me to wait. 彼らは私に待つように言った。

③ He told me that he was sad. 「悲しい」と彼は私に言った。

直接話法ではHe said to me, “I am sad.”となる。

④ He can’t tell lettuce from cabbage. 彼はレタスとキャベツの区別がつかない。

表現演習

1　日本語に合うように空所をうめてみよう。

⑴　ジェーンは，広島と長崎に行ったことがあると言いました。

Jane (　　　　　　　　) that (　　　　　　　　) had been to Hiroshima and Nagasaki.

＝ Jane (　　　　　　　　), “(　　　　　　　　) have been to Hiroshima and Nagasaki.”

⑵　ケンは，その問題について上司に話してみると言いました。

Ken (　　　　　　　　) (　　　　　　　　) that (　　　　　　　　) (　　　　　　　　) speak to his boss about the matter.

＝ Ken (　　　　　　　　) (　　　　　　　　) me, “(　　　　　　　　) (　　　　　　　　) speak to my boss about the matter.”

⑶　来週の授業では，どんな話題について話し合ったらよいと思いますか。

(　　　　　　　　) topic (　　　　　　　　) you (　　　　　　　　) we should (　　　　　　　　) (　　　　　　　　) in next week’s class?

2　（　　）内の指示に従い，日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　このアプリを使えば，どの列車に乗ればよいかと乗車時間がどれくらいかわかります。 This app ( to take / how long / you / train / and / the trips / which / are / tells ).

⑵　彼らのウェブサイトには，社内で3つの言語が話されていると書いてあります。

( three languages / says / their website / in their office / are spoken ).

⑶　主治医は私に，すぐによくなりますよと言いました。（1語不要）

( said / told / recover / me / my doctor / would / I / that ) soon.

⑷　他人の悪口を陰で言ってはいけません。（1語不要）

( say / bad things / you / their backs / about others / tell / shouldn’t / behind ).

⑸　英語の先生は皆，生徒に「間違いを恐れるな」と言います。

( be afraid / all English teachers / not / to / of / making mistakes / their students / tell ).

3　→を参考にして，日本語の内容を英文で表現してみよう。

⑴　その少年は5年生なのだから，善悪の区別はついています。

→ The ... is a ... grader, ... he can ... good ... bad.

⑵　95歳の祖父に運転免許を返納するように家族全員で説得しました。

→ All ... members ... my 95-year-old grandfather ... giving ... his driver’s ....

⑶　この記事には，海面が上昇すれば，何億人もの人々が家を失うことになる，と書かれています。

→ The article ... that ... the sea level ..., ... of millions ... people will ... their homes.

⑷　日本の地理（geography）は，日本人の国民性に大きな影響を与えてきたと言われています。

→ It ... ... that the ... of ... has ... a great influence ... Japanese national ....

⑸　思考能力を向上させるためには，数学ほど効果的なものはないと言う人がいます。

→ Some ... there is ... more ... than ... for ... your ... to think.

9　askとshow 「たずねる」と「見せる」

askは「言葉で求める」，showは「人に見えるようにする」がもとの意味です。

例題

次の日本文を英語で表現してみよう。

1 上司は私に「ランチに行こうか」とたずねました。

2 このデータは，世界的に出生率が低下していることを示しています。

解答と解説

1 My boss asked me whether we should go out for lunch.

「～かどうか」を表す接続詞のif [whether]を用いる。直接話法ではMy boss said to me, “Shall we go out for lunch?”となる。他に，疑問詞の節が続くこともある。I asked him why he got so angry. 私は彼になぜそんなに怒っているのかとたずねた。

2 The data show that birth rates are falling globally.

「示す，明らかにする」にあたる英語はshow。ものが主語になることも多い。例題はAccording to the data, birth rates are falling globally.とも言える。

表現例

ask ① Can I ask you a question? ひとつ質問してもいいですか。

② He asked me about my plan. 彼は私の計画について尋ねた。

③ I asked her for advice. 私は彼女に助言を求めた。

④ I asked him to help me. 私は彼に手伝ってくれと頼んだ。

show ① I will show you the way. 行き方を教えてあげよう。

② show an interest [the difference] 興味［違い］を示す

③ show me around Tokyo 私に東京を案内する

④ show off his expensive car 彼の高価な車を見せびらかす

⑤ show up at the party パーティーに姿を見せる

表現演習

1　⑴～⑵は日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）⑶は日本語に合うように空所をうめましょう。

⑴　ケンは2年間つき合った後にメアリーに求婚しました。

( of dating / asked / Mary / to marry him / Ken / after two years ).

⑵　彼の3人の子どもは，家業を経営することに興味を示しませんでした。

( in / showed / his three children / running / no interest / their family business ).

⑶　熊本を案内してくれる時間はありますか，とその若者は私にたずねました。

The young man (　　　　　　　　) me (　　　　　　　　) (　　　　　　　　) (　　　　　　　　) time to show (　　　　　　　　) around Kumamoto.

＝ The young man (　　　　　　　　) (　　　　　　　　) me, “Do (　　　　　　　　) have time to show (　　　　　　　　) around Kumamoto?”

2　（　　）内の指示に従い，日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　この映画は，旅がいかに人と人を近づけるかを教えてくれます。

( us / shows / the movie / how / closer / can bring / to one another / traveling / people ).

⑵　妹は私に「どの靴が一番いいと思う？」と聞きました。（1語不要）

( thought / heard / the best / asked / me / my sister / I / were / which shoes ).

⑶　試験官は私の学校生活について質問しました。（1語不要）

( the examiner / my / me / school life / asked / for / about ).

⑷　ブロッコリーの一番おいしい茹で方を教えてあげます。

( to cook / I / you / way / will show / broccoli / the best ).

⑸　もし私があなただったら，周りの人に助けを求めるでしょう。（1語不足）

( I would / if / I / the people / you, / me / around / help / were / ask ).

3　→を参考にして，日本語の内容を英文で表現してみよう。

⑴　私はその少女に大きくなったら何がしたいか聞いてみました。

→ I ... the little girl ... she would ... to do ... she grows ....

⑵　研究によると，人は不快に感じる仕事を後回しにしてしまうそうです。

→ Research ... that ... put ... tasks ... find unpleasant.

⑶　主催者は，ボランティア（volunteers）に手袋とゴミ袋があれば持参するよう呼びかけました。

→ Organizers asked ... ... bring ... and trash ..., if they had them.

⑷　日本人は本音を出さないというのは本当ですか？

→ Is it ... that ... people don’t want to ... ... they really feel?

⑸　在宅勤務のおかげで，見た目が忙しそうなのと，バリバリ働いているのとの差が如実に表れましたね。→ Working from ... really ... the ... between looking ... and ... hard.

10　allowとlet 「許す」と「させる」

allowは「許可する」，letは「したいようにさせる」。使い方の違いにも注意。

例題

次の日本文を英語で表現してみよう。

1 そろそろおいとまさせてください。

2 この問題についてのあなたの考えを聞かせください。

解答と解説

1 Please allow me to leave now.

〈allow＋人＋to *do*〉「人が～するのを許す［させておく］」で表現する。なお，「過ちを許す」にはexcuseやforgiveを使う。Please excuse me for being late. 遅れてごめんなさい。

2 Please let me know your opinion on this matter.

Tell me ...とすると，語調がきつく聞こえるので，Let me know ...のほうが好まれる。letはhave（→）やmake（→）と同じように〈目的語＋原形不定詞〉を伴う。

表現例

allow ① They finally allowed her to study abroad. 彼らはついに彼女の留学を許した。

② Fishing is not allowed (＝permitted) here. ここでの釣りは許されていません。

（permitは，おもに公的な文や定型表現で使われる）

let ① Let me introduce myself. 自己紹介させてください。

② Let’s take a break. 休憩しましょう。

③ I can’t speak Chinese, let alone Thai. タイ語はもちろん，中国語も話せない。

④ Let me see [Let’s see]. ええと…。

表現演習

1　日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　教師は，生徒に授業中のスマートフォンの使用を認めるべきですか？

( teachers / in class / allow their students / should / smartphones / to use )?

⑵　会話に割って入ってすみません。

( breaking in / excuse / for / your conversation / on / me ).

⑶　もし天気がよければ，釣りかキャンプに行くつもりです。

( or camping / if / go fishing / the weather / permits, / I will ).

⑷　シンガポールで撮った写真をお見せしましょう。

( I took in Singapore / you / me / show / some photos / let ).

2　（　　）内の指示に従い，日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　子どもたちにボタン電池で遊ばせてはいけません。（1語不足）

( not / you / button batteries / with / children / must / to play ).

⑵　今日はサンドイッチとは違うものを食べてみましょうよ。

( from / try / different / let’s / a sandwich / something ) today.

⑶　昨日，あなたに言ったことを許してください。（1語不要）

( yesterday / allow / said / excuse / what / to you / me / for / I ).

⑷　それらの国々では，飲酒は許されていないのですか。

( is / allowed / in / drinking / those countries / alcohol / not )?

⑸　何か問題があれば，ご連絡ください。（1語不要）

( have / know / us / if / please / any problems / you / let / to ).

3　→を参考にして，日本語の内容を英文で表現してみよう。

⑴　世界には，女性が学校に行くことも，仕事を持つことも許されない地域（parts）があります。

→ In some ... of the ..., women are not ... ... go to school ... have jobs.

⑵　この本を読んだら，感想を聞かせてください。

→ ... ... know ... you ... of this book ... you have ... it.

⑶　人工衛星を利用することで，毎日の天気を確認したり，ナビゲーションソフト（software）を利用したりすることができます。

→ Artificial satellites ... us ... check the daily ... and ... navigation ....

⑷　日本のあちこちで，女子の制服にズボンを着用することを認める学校が多くなっています。

→ ... and ... schools across Japan ... girls ... ... pants ... school ....

⑸　最近は，値の張るレストランはおろか，喫茶店に出かける余裕もありません。

→ These ... I ... afford to ... out ... a coffee shop, ... ... an expensive restaurant.

11　seeとlook 「見える」と「見る」

seeは「自然に目に入ってくる」，lookは「意識的に目を向ける」。

例題

次の日本文を英語で表現してみよう。

1 イルカが泳いでいるのが見えました。

2 手元の資料の5ページを御覧ください。

解答と解説

1 I saw dolphins swimming.

〈see＋O＋*do*ing〉の形にする。I saw dolphins swim.（イルカが泳ぐのが見えた）としても，似た意味になる。「目で追って」見た場合は，I watched dolphins swimming [swim].

2 Please look at page 5 of your handout.

look atの他にも，look after～（～の面倒を見る），look for～（～を探す），look around（あたりを見回す），look forward to *do*ing（～するのを楽しみに待つ）などの表現がある。

表現例

see ① I saw the full moon today. 今日は満月が見えた。

② Come and see me again. また，いらっしゃい。

「会う」にはmeetも使えるが，「知っている人」に会う場合は，seeがふつう。

③ I went to the station to see him off. 駅へ彼を見送りに行った。

④ You should see a doctor. 医者に診てもらったほうがいい。

⑤ I see what you mean. おっしゃることはわかる。

⑥ I will see if it is real. それが本物かどうか見てみる。

look ① look at it それを見る ② look up at it それを見上げる

③ look up to him (＝respect him) 彼を尊敬する，look down on him (＝despise him) 彼を軽蔑する

④ look sad 悲しそうに見える⑤ look like a lion ライオンに似ている

⑥ look out for children 子どもたちを見守る［に注意する］

⑦ look up a word in a dictionary 辞書で単語を引く

⑧ look over a paper 論文に目を通す

表現演習

1　日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　コンビニで知り合いの消防士を見かけました。

( a firefighter / the convenience store / saw / I know / I / at ).

⑵　私の履歴書に目を通した後，彼らは私にいくつかの質問をしました。

( over / after / my resume, / me several / they asked / looking ) questions.

⑶　新しい校舎はどんな感じですか。

( what / like / look / the new school building / does )?

2　（　　）内の指示に従い，日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　私は列車の窓から地面に積もった雪を眺めていました。（1語不足）

( was looking / the train window / I / on the ground / snow / out of ).

⑵　きっと多くの人が，また日本を訪れるのを楽しみにしているでしょう。（1語不要）

( visiting / visit / forward / many people / I am / Japan / are looking / to / again / that / sure ).

⑶　まわりを見渡せば，あなたを見守ってくれる人がいるはずです。

( you / to look out / people / look around, / you will / if / find ) for you.

⑷　この機械は故障中なんです。─ そうなの，どうにかしてみます。（1語不要）

This machine is out of order. — Really? ( what / look / I’ll / it / see / do / with / I can ).

⑸　念のため，駅へ行く前に，電車の時刻表を調べておくよ。

( in case / going / the train schedule / I’ll / to the station, just / look up / before ).

3　→を参考にして，日本語の内容を英文で表現してみよう。

⑴　あなたの言いたいことはわかりますが，がんばれない人もいるんです。

→ I ... what you ..., but ... people can’t ... their best.

⑵　空を見上げて，曇っているかどうか確かめればいいんじゃない？

→ Why ... we just ... up ... the sky and ... if it’s cloudy?

⑶　映画は映画館の大画面で見たほうが迫力があります。

→ Movies ... ... powerful when you ... them ... the big screen ... a ... theater.

⑷　スマートフォンのおかげで実際に会えない人とつながる（connect）ことができます。

→ Thanks ... smartphones, we can ... with ... we ... actually ....

⑸　下の（below）グラフから，地球の気温が上がり続けていることがわかります。

→ You can ... that global ... have ... rising ... the chart ....

12　hearとlisten 「聞こえる」と「聴く」

hearは「自然に音が耳に入ってくる」，listenは「耳を傾ける」。

例題

次の日本文を英語で表現してみよう。

1 そのバンドは，スウェーデン出身らしいね。

2 私は彼らの歌を毎日聴いています。

解答と解説

1 I hear the band is [comes] from Sweden.

hear (that) S＋V 「（うわさで）聞く」を用いる。I heard [have heard]としてもよい。

かたい文では，You often hear it said that you spend about a third of your life in bed.（人生の約3分の1はベッドで過ごすと言われるのをよく耳にする）のような表現もある。

2 I listen to their songs every day.

listen to～（～を聞く）とは別に，listen for～（～が聞こえるかと耳をすます）もある。I listened for the doorbell. 私は玄関のベルが鳴るかと待っていた。

表現例

hear ① hear her sing 彼女が歌うのが聞こえる

② hear the phone ringing 電話が鳴っているのが聞こえる

③ hear my name called 自分の名前が呼ばれるのが聞こえる

④ I’ve never heard of it. それは聞いたことがない。

⑤ I look forward to hearing from you. あなたの便りを楽しみにしている。

listen ① He never listens to us. 彼は私の言うことには絶対に耳を貸さない。

② They listened to birds singing. 彼らは鳥のさえずりに耳を傾けた。

　感覚に関する他の動詞では，smellとtasteの使い方に注意。

　　It tastes [smells] good. おいしい味［匂い］がする。

　　I tasted [smelled] the soup. そのスープを味わった［の匂いを嗅いだ］。

表現演習

1　日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　人を助ける犬の話を聞いたことがありますか？

( that rescue people / you / of / dogs / have / heard )?

⑵　優れたリーダーは，他の人が必要としていることや期待していることに耳を傾けます。 ( listens / a good leader / what / others / need / to / and expect ).

⑶　駅構内でストリートピアノを弾くYouTuberの演奏を聴きました。

( playing / the street piano / I / a YouTuber / to / inside the station / listened ).

2　（　　）内の指示に従い，日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　ジムから，来年私たちと会うのを楽しみにしていると便りが届きました。

( Jim / I / seeing / that / heard / he / forward / to / from / us / was looking ) next year.

⑵　ラジオ番組を聴いて英語の勉強をする人が多いらしい。

( listening / English / that / many people / I / learn / by / to / hear / radio programs ).

⑶　昨日買ったシャンプーは，甘い香水のような香りがします。（1語不要）

( I / tastes / yesterday / sweet and / bought / like / perfume / smells / the shampoo ).

⑷　そのパティシエは，自分のケーキやクッキーを食べてくれる人の笑顔が大好きです。 ( loves / taste / when / the pastry chef / her cakes and cookies / people’s smiles / they ).

⑸　私はぐっすり寝ていたので，その自動車事故の音は聞いていません。（1語不要）

( hear / was / fast asleep, / I / I didn’t / listen / the car accident / so ).

3　→を参考にして，日本語の内容を英文で表現してみよう。

⑴　よく年配の方が「まだ20代だったらよいのだけれど」と言うのを聞きます。

→ I often ... older people ... they ... they ... still ... their twenties.

⑵　私は，ドアの音に耳を傾けて，誰かがついてきていないかどうかを確認した。

→ I ... for the ... of the door ... check ... someone had ... me.

⑶　韓国のキムチは，辛くて酸っぱいので，食欲（appetite）が倍増（double）しますよ。

→ Korean kimchi, which ... hot and ..., ... your ....

⑷　通りを歩いていると，どこかで自分の名前を呼ぶ声がしました。

→ When ... was ... along the ..., I ... my name ... somewhere.

13　helpとtry 「手伝う」と「試みる」

helpは「人を手伝う」。tryはchallenge（人に挑戦する）との違いに注意。

例題

次の日本文を英語で表現してみよう。

1 宿題を手伝ってくれますか。

2 今年は新しいことにチャレンジしたい。

解答と解説

1 Can you help me (to) do my homework?

〈help＋人＋(to) do〉の形を使う。Can you help me with my homework?とも言える。

× help my homeworkとは言えない。

2 I want to try something new this year.

「物事にチャレンジ（挑戦）する」場合には，tryを使う。

英語のchallengeはふつう「人に挑戦する」。I challenged him to a race. 私は彼に競争を挑んだ。

表現例

help ① I helped (to) clean up the mess. 私は後片づけの手伝いをした。

② I can’t help crying. 私は泣かずにいられない。

③ Please help yourself. 自由にお召し上がりください。

④ May I [How may I] help you? いらっしゃいませ。

try ① Please try this wine. このワインを試飲してください。

② They tried to solve the problem. 彼らはその問題を解決しようとした。

③ I tried making *takoyaki*. 試しにタコ焼きを作ってみた。

④ Can I try it on? それを試着してもいいですか。

表現演習

1　日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　盲導犬は，目の不自由な人が安全に移動できるように手助けをします。

( safely / move around / help / blind people / guide dogs ).

⑵　私は英語を上達させようとしています。

( I’m / my English / to / improve / trying ).

⑶　どうぞ，お好きなものをご自由にお召し上がりください。

Please ( yourself / whatever / like / help / you / to ).

⑷　サイズが合うかこのジーンズを試着してもいいですか。

( size / I / can / for / these / try / on / jeans )?

2　（　　）内の指示に従い，日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　このプログラムは，その人たちがよりよい仕事を得る助けになります。（1語不足）

( the program / people / better jobs / those / will / get ).

⑵　好きなだけ何度でも挑戦してください。

( as / can try / times / as many / you like / you / again ).

⑶　オンラインで募金をすることで，難民を支援することができます。

( refugees / can help / you / online / donating money / by ).

⑷　私が初めてバンジージャンプに挑戦したのは，20歳のときでした。（1語不足）

I ( when / 20 years old / bungee jumping / first / I was ).

⑸　このテレビ番組は，難しい話題を若い視聴者に説明するのに役立つでしょう。

( explain / this TV show / would help / to a younger audience / difficult topics ).

3　→を参考にして，日本語の内容を英文で表現してみよう。

⑴　スーパーマーケットでのレジ袋の有料化は，家庭から出るごみの量の削減に役立つでしょう。

→ Charging ... plastic ... in supermarkets would ... ... the amount ... waste ... by households.

⑵　子どもはある程度まで親の影響を受けざるをえません。

→ ... cannot ... ... influenced ... their ... to a ... extent.

⑶　そのボクサーはとても強いので，彼に挑戦するには勇気がいる。

→ That ... is ... strong ... it takes ... to ... him.

⑷　交換留学生の日本語学習をサポートするボランティアを募集しています。

→ We need ... to ... exchange ... ... their Japanese language study.

⑸　輸入品よりも国産の食品を選ぶようにすれば，食料自給率を上げることができます。

→ ... we ... to ... domestic ... products rather ... imported ones, we can ... our food self-sufficiency ....

14　writeとuse 「書く」と「使う」

writeは「文字を書く」。useは「使う」。どちらも類義語との使い分けに注意。

例題

次の日本文を英語で表現してみよう。

1 私は彼女に短い手紙を書いた。

2 トイレをお借りしていいですか。

解答と解説

1 I wrote her a short letter.

＝ I wrote a short letter to her.「（文字を）書く」にはwrite，「絵を描く」にはdraw, paintを使う。

「記入する」にはfill in, fill outなどを使う。Fill in all the blanks. 空欄をすべて埋めてください。

「読む」はread。I read three books a month. 私は1か月に3冊の本を読む。

2 Can I use the bathroom?

持ち運びできないものを「借りる」にはuseを使う。borrowは持ち運べるものに対して使うので，Can I borrow your pen?（ペンをお借りしてもいいですか）とは言うが，× Can I borrow the bathroom?とは言わない。

表現例

write ① He wrote an article about the incident. 彼はその事件について記事を書いた。

② I wrote her that I am fine. 自分は大丈夫だと彼女に手紙を書いた。

③ I wrote down her address. 私は彼女の住所を書き留めた。

use ① What do you use the internet for? あなたはインターネットを何に使いますか。

② Use your head. 頭を使いなさい。

③ spendは「お金・時間を使う」に用いられる。

I spent a lot of money on clothes [two hours cleaning the room].

服に大金を使った［2時間かけて部屋を掃除した］。

表現演習

1　日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　スミス先生は，学会に向けて論文を書いているところです。

( an academic conference / writing / a paper / is / Dr. Smith / for ).

⑵　村上春樹の書いた本を読んだことがありますか。

( by Haruki Murakami / ever / have you / a book / written / read )?

⑶　私は，カレンダーに約束の時間を書き込みました。

( I / the appointment time / my calendar / wrote / down / on ).

⑷　私たちは，節電のためにLED電球を使うべきです。

( LED light bulbs / to save / should use / electricity / we ).

2　（　　）内の指示に従い，日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　私のパソコンの設定を変更しないと約束するならば，使ってもいいですよ。

( not to change / any of my settings / you can / as long as / use my PC / you promise ).

⑵　読み書きができない人は，まだ何百万人もいます。

( millions / are still / there / of people / or write / that cannot read ).

⑶　祖父がこの肖像画を描いてもらってから10年になります。（1語不要）

It ( since / written / ten years / my grandfather / painted / has been / had this portrait ).

⑷　ポイントカードの申込用紙は簡単に記入できます。

( fill / the application form / the point card / is / for / easy / in / to ).

⑸　プロテインやビタミンなどのサプリメントにお金をかける人が増えるでしょう。

( will / more people / on / money / spend / and vitamins / like protein / supplements ).

3　→を参考にして，日本語の内容を英文で表現してみよう。

⑴　この哲学書は小学生でもわかるような簡単な言葉を使っています。

→ This philosophy ... ... simple language that ... elementary ... students ... understand.

⑵　若い人は，まだ何も描いていないスケッチブックみたいなものです。

→ A ... person ... like a ... on ... nothing ... yet been ....

⑶　私たちのデータによると，大学生は読書に十分な時間を割いていないことがわかっています。

→ Our ... show ... college ... don’t ... enough ... reading.

⑷　英語を学ぶ最善の方法は，できるだけたくさんの英文を読むことです。

→ The best ... to ... English ... to ... as much English ... possible.

⑸　私たちが使うエネルギーを減らすことが，持続可能であるための第一歩です。

→ ... the energy we ... is the ... ... toward being ....

15　wantとhope 「ほしい」と「望む」

wantは「（欠けているものが）ほしい」。hopeは「（可能性があることを）望む」。

例題

次の日本文を英語で表現してみよう。

1 以前から島根に行きたいと思っていました。

2 ぜひ，旅を楽しんでください。

解答と解説

1 I have wanted to go to Shimane for a long time.

want to *do*「～したい」を現在完了形にして使えばよい。I have hoped to～ としてもよい。

〈want＋O＋to *do*〉にすると「Oに～してほしい」となる。

wantより丁寧な言い方にwould likeがある。

2 I hope you enjoy your trip.

「～だとよいと思う」にあたるhope (that)～ を使う（thatは省略可能）。「（そうなってほしくないことを）残念ながら思う」場合は，I’m afraidを使うので，使い分けに注意。

I’m afraid you’re wrong. 残念ながらあなたは間違っている。

表現例

want ① This book is exactly what I wanted. この本は，まさに私がほしかったものだ。

② I don’t want to do anything. 何もしたくない。

③ Do you want me to help you with your assignment? 課題をお手伝いしましょうか？

hope ① I hope to see you again. またお会いしたいですね。

② I’m hoping for peace. 私は平和を望んでいる。

③ I hope you will have a pleasant weekend. 楽しい週末をお過ごしください。

④ 実現しそうにない願望を表すには〈wish＋仮定法〉を使う。

I wish I could fly like a bird. 鳥のように飛べたらいいなと思う。

表現演習

1　日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　私に何かしてほしいことはありますか。

( is / you want / there / anything / me / to do )?

⑵　もっと長くここにいられたらいいのですが。

( I / longer / I could / stay / here / wish ).

⑶　あなたと私はよいチームになれると思います。

( a good team / I / can / hope / you and I / make ).

⑷　私は，日本文化を世界の人々に紹介したいと思います。

( Japanese culture / I / all over the world / introduce / want / to people / to ).

2　（　　）内の指示に従い，日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　ストレスがたまると食べ過ぎてしまうのをやめたい。

( overeating / I / when / want / stop / to / I’m / stressed out ).

⑵　私たちは，来たる選挙での彼女の勝利を願っています。

( the coming election / we / for / hope / her victory / in ).

⑶　2100年までに世界の平均気温は少なくとも2.7℃上昇すると思う。（1語不要）

( I’m / at least 2.7 ˚C / hope / afraid / the global average temperature / will rise / by 2100 ).

⑷　私は，海洋プラスチックを回収する装置を発明したい。

( I / ocean plastics / would like / a device / to collect / to invent ).

⑸　勉強が忙しかったので，とにかくよく眠りたかったのです。

( with my studies / had been / to sleep / busy / that / I just / wanted / well / I / so ).

3　→を参考にして，日本語の内容を英文で表現してみよう。

⑴　新しい仕事を始めたエミリーは，新しい同僚と友達になりたいと願っていた。

→ When Emily ... her ... ..., she hoped ... make ... ... her new co-workers.

⑵　もしタイムマシンがあったら，過去に行って自分に「勉強しなさい」と言いたいです。

→ ... I ... a time machine, I ... like ... go to the ... and ... myself ... study hard.

⑶　ひとりでも多くの人が安心して生活できる社会を実現（realize）したい。

→ I ... ... ... a society ... as many people ... ... can live ... peace.

⑷　日本は多くの課題を抱え（face）ていますが，それを乗り越えられると思っています。

→ Japan ... ... challenges, but I ... it can overcome ....

⑸　この世界に戦争がなくて，人々が平和に暮らすことができればよいのですが。

→ I ... there ... no wars in this ... and ... could live in ....

16　feelとfind 「感じる」と「見つける」

feelは「体や心で感じる」。findは「見つける，わかる」。

例題

次の日本文を英語で表現してみよう。

1 最近，何もする気が起きないんです。

2 気がつくと床の上で寝ていました。

解答と解説

1 I don’t feel like *do*ing anything these days.

feel like *do*ing「～したい気分だ」を使う。likeは前置詞「～のような」。

I don’t feel like (eating [having]) Chinese (food) today. 今日は中華料理を食べたい気分じゃないな。

2 I found myself sleeping on the floor.

〈find＋O＋*do*ing〉「Oが～しているのを見つける」を使う。*do*ing（現在分詞）はOの状態を説明する補語。

表現例

feel ① I felt a sharp pain in my left leg. 私は左足に鋭い痛みを感じた。

② I felt the ground shaking. 私は地面が揺れるのを感じた。

③ I feel that I am not a good singer. 私は自分は歌がうまくないと思う。

④ I felt bored [down]. 私は退屈に感じた［気が滅入った］。

⑤ Feel free to contact me anytime. いつでもご連絡ください。

⑥ I felt like [as if] I was dreaming. 私はまるで夢を見ているかのような気分だった。

find ① I found a part-time job. アルバイトを見つけた。

② I found you a nice apartment.

＝ I found a nice apartment for you. 君にいいアパートを見つけてあげたよ。

③ I found (that) the house was empty.

＝ I found the house empty. 家の中には誰もいないことがわかった。

④ I found it hard to repair the computer.

そのコンピューターを修理するのは難しいとわかった。

⑤ I found out what was going on. 何が起こっているのかがわかった。

表現演習

1　日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　ご不明な点はお気軽におたずねください。

Please ( free / any questions / to / ask / feel / me ).

⑵　大都会でひとり暮らしをするのは大変だとわかりました。

( it / difficult / found / to / I / in a big city / live alone ).

⑶　お昼にピザを食べたい気分です。

( feel / I / lunch / like / having pizza / for ).

2　（　　）内の指示に従い，日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　私たちはドローンが農業に役立つことがわかりました。

( that / found / have / drones / can / in / agriculture / useful / we / be ).

⑵　権利なのですから，病気休暇を取ることに罪悪感を持つべきではありません。

You ( because / taking / feel / about / should not / guilty / your right / it is / sick leave ).

⑶　新しく公開された映画にはがっかりしました。

( found / movie / I / disappointing / released / the newly ).

⑷　年を取るにつれ，時間がたつのを早く感じる。

The older you ( the / time / you / passes by / feel / faster / get, ).

⑸　その映画を見ていると，まるで自分が空を飛んでいるような気がしました。（1語不足） When ( if / that movie, I felt / watching / I / in the sky / I was / was flying ).

3　→を参考にして，日本語の内容を英文で表現してみよう。

⑴　気がつくと家のガレージから車が盗まれていました。

→ I ... out that my ... had ... ... from the garage ... my house.

⑵　ほとんどの人が，人生のどこかで気分が落ち込む時期を経験します。

→ ... people go ... a period of ... down at some time ... their ....

⑶　私に言ってくれればあなたにもっといい本を見つけてあげたのに。

→ ... you ... asked ..., I ... have ... you a ... book.

⑷　私にはコンピュータープログラムのどこがおかしいのかわかりませんでした。

→ I ... not ... out ... was ... with the ... program.

⑸　彼とほんの数分話しただけで，長年の友人と話しているような気分になりました。

→ Just a ... minutes after ... with him, I ... ... I was ... with a ... of many years.

17　playとrun 「遊ぶ」と「走る」

playは「娯楽，競技，音楽，演劇などの」活動をする。runは「走る」以外の用法に注意。

例題

次の日本文を英語で表現してみよう。

1 トランプの代わりにキャッチボールをするのはどうですか？

2 スマホの電池が切れそうです。

解答と解説

1 What do you say to playing catch instead of cards?

play catch [cards] 「キャッチボール［トランプ］をする」を使う。What do you say to *do*ing?は提案を表す言い方。＝ How about playing catch instead of cards?

2 My smartphone is running out of battery.

run out of A 「Aを使い果たす［Aがなくなる］」を使う。他にrun out of time 「時間がなくなる」とも言う。

表現例

play ① We played badminton. 私たちはバドミントンをした。

② He can play the piano. 彼はピアノが弾ける。

③ The boy played with other children. その少年は他の子どもたちと遊んだ。

（大人の「遊ぶ」にはplayを使わないことが多い。Come and see me. 遊びに来てください。）

④ The company plays an important role in Japan’s economy.

その会社は日本経済において重要な役割を担っている。

run ① I was running in the wrong direction. 私は間違った方向に走っていた。

② My computer runs slowly. 私のコンピューターは動作が遅い。

③ My aunt runs a coffee shop. おばが喫茶店を経営している。

④ They run the risk of losing their money. 彼らはお金を失う恐れがある。

⑤ I ran into Tom at the bus stop. バス停でトムにばったり会った。

表現演習

1　日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　私は，来週の日曜日に地区大会に出場します。

( I’m / the district tournament / play / to / in / next Sunday / going ).

⑵　サイレンの音を聞いて，私は家から飛び出しました。

( out / on hearing / ran / of my house / of the siren, I / the sound ).

⑶　雨の中，彼らは何時間もサッカーをしています。

( in the rain / they / playing / for hours / have been / soccer ).

⑷　私たちは3年前から無料のヨガ教室を運営しています。

( we / for / running / have been / three years / a free yoga class ).

2　（　　）内の指示に従い，日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　母に「お金が足りない」とメールしました。（1語不足）

( that / out / texted / my mother / of money / I / I was ).

⑵　私たちは2回戦で県の強豪校と対戦しました。

( in the second round / we / against / the strongest schools / in the prefecture / one of / played ).

⑶　スポーツをするときには，勝つことより楽しむことのほうが大切だと思います。

( more important / than to win / it is / I / think / you / play sports, / that when / to have fun ).

⑷　クラブ活動が学校教育で大きな役割を果たしてきたことは誰もがわかっています。

( have played / club activities / everyone / that / knows / in school education / a major role ).

⑸　昨日，ショッピングモールで小学校5年生のときの先生に偶然会いました。（1語不足） ( into / I / yesterday / at the mall / my fifth-grade teacher ).

3　→を参考にして，日本語の内容を英文で表現してみよう。

⑴　医学の進歩には，人工知能の活用が欠かせません。

→ Artificial intelligence ... an essential ... ... the advancement of ... science.

⑵　将来，石油や天然ガスのような化石燃料が枯渇するかもしれません。

→ We might ... ... ... fossil fuels ... oil and ... gas in the ....

⑶　街の中に無料のバスが走れば，お年寄りは助かるのだけど。

→ ... would ... the elderly ... free buses ... throughout the city.

⑷　私たちはロボット兵器（weapons）を開発することで，世界を破滅させる危険を冒しているかもしれません。→ We may be ... the ... ... ruining ... ... by ... robotic ....

⑸　私たちは街をきれいにして住みやすくする運動（campaign）を実施しています。

→ We are ... a ... to ... up our city and ... it a ... place ... live.

18　beginとstop 「始める」と「止める」

beginは「動きや過程を始める」。stopは「動きや過程を止める」。

例題

次の日本文を英語で表現してみよう。

1 その会議は9時から始まって11時半に終わりました。

2 早く雨がやんだら，散歩に行こうか。

解答と解説

1 The meeting began [started] at 9:00 and ended [finished] at 11:30.

「9時から始まる」でも× from 9:00とは言わない点に注意。

begin on Monday [in May, in 2023] 月曜日［5月，2023年］から始まる

2 If it stops raining soon, shall we go out for a walk?

「～するのをやめる」はstop *do*ingを使う。（× stops to rain）stop to *do*とすると「～するために立ち止まる」という意味になる。I stopped to look at the sign. 私はその看板を見るために立ち止まった。目的語として動名詞のみを取る動詞はmind, enjoy, give up, avoid, finish, practice, denyなど。

表現例

begin ① It began to rain. 雨が降り始めた。

② He began to run [running]. 彼は走り始めた。

③ The police officer began with asking her name. 警官はまず彼女の名前をたずねた。

④ To begin with, he had talent; secondly, he was lucky.

第一に，彼には才能があったし，第二に運に恵まれていた。

stop ① Let’s stop here for a cup of coffee. ここに寄って，コーヒーを飲もう。

② The injury didn’t stop [prevent, keep] him from practicing.

けがをしても彼が練習をやめることはなかった。

表現演習

1　日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　赤ちゃんは泣きやんで，お母さんの腕の中で眠り始めました。

( crying and / the baby / began / in his mother’s arms / to sleep / stopped ).

⑵　新学期は1月8日から始まります。

( the / on / semester / begins / January 8 / new ).

⑶　まずはじめに，なぜ彼らはけんかを始めたのですか。

( why / start / with, / did / they / to begin / fighting )?

⑷　来年の5月までには，この絵を完成させるつもりです。

( finished / I / painting / next May / by / this picture / will have ).

2　（　　）内の指示に従い，日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　昨年，彼はニューヨークで弁護士としてのキャリアをスタートさせました。

( in New York / he / his career / as / last year / a lawyer / began ).

⑵　将来は仲間と一緒にゲーム会社を立ち上げたい。

( want / a gaming company / I / with my friends / start / in the future / to ).

⑶　台所の掃除が終わったところですが，とても大変でした。（2語不要）

( I’ve / clean / finished / cleaning / and found / just / it / to / very hard work / the kitchen ).

⑷　彼は，スピーチはジョークから始まるべきだと思っているようです。

( should / seems / start / believe / his speech / he / with a joke / to ).

⑸　君がスケートの練習をやめてしまったのはとても残念です。（2語不要）

( practice / such / to / that / you / a shame / have stopped / practicing skating / it’s ).

3　→を参考にして，日本語の内容を英文で表現してみよう。

⑴　愛し合っている彼らの結婚を止めることはできませんよ。

→ Nothing can ... them ... getting ... because ... love ... other.

⑵　祖母は60歳のときにプログラミングを学び始めました。

→ My ... started ... learn ... when ... was ....

⑶　歩きながらメールをするのは，事故を起こすかもしれないからやめるべきです。

→ People should ... texting ... walking ... it ... cause ....

⑷　その配達ロボットは立ち止まって，どこで曲がるのを間違えたのだろうと考え始めました。

→ The delivery ... ... and began ... wonder ... it had ... a wrong ....

⑸　その少年は宿題をしなければならなかったのに，ゲームをやめられませんでした。

→ The boy ... to ... his ..., but he couldn’t ... ... the game.

19　seemとmind 「思える」と「気にする」

seemは，「（話し手の判断で）と思える」。mindは「（記憶に残って）気にする」。

例題

次の日本文を英語で表現してみよう。

1 彼は何か悩んでいるようですね。

2 ここに座っても構いませんか。

解答と解説

1 He seems to be worried about something.

Itで始めてIt seems (that) he is worried about something.としてもよい。seem toの後ろに完了形が来る場合は時制の扱いに注意。There seems to have been an accident. ＝ It seems (that) there was an accident. 事故があったようだ。似た動詞にappearがあるが，こちらは「見かけ上そのように見える」という意味合いを含むことが多い。

2 Would [Do] you mind my [me] sitting here?

〈mind＋所有格 / 目的格＋*do*ing〉「Aが～するのを嫌だと思う」を使う。 ＝ Do you mind if I sit here?構わないときはNo, I don’t [Not at all].，だめなときはI’d rather you didn’t.などと返す。

表現例

seem ① He seems so happy. 彼はとてもうれしそうだ。

② She seemed as if she were in a big hurry. 彼女はずいぶん急いでいるようだった。

③ He seems to be saying something. 彼は何か言っているようだった。

mind ① Would you mind opening the window? 窓を開けてくれますか。

② Mind your own business. 大きなお世話だ。

表現演習

1　日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　私の荷物を見ていてくれませんか？

( mind / would / an eye / keeping / you / on my luggage )?

⑵　日本食は海外でも人気があるようですね。

( popular / as well / Japanese / to be / overseas / food / seems ).

⑶　今度の土曜日，うちにお越しになりませんか。

( to / coming / you / mind / place / Saturday / our / next / would )?

⑷　少子化を止めるために何をすべきかははっきりしているように思います。

( to stop / what / clear / seems / the declining birthrate / needs to be done ).

2　（　　）内の指示に従い，日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　現在のエネルギー政策はうまく行っていないようです。（1語不要）

( be / energy / does / have / not / seem / to / current / working / policy ).

⑵　赤ちゃんの世話をしている間，洗濯をお願いできますか。

( take / mind / I / you / care of / the laundry / would / while / doing ) the baby?

⑶　まるで，人生のすべてが思い通りになっていくかのようでした。

( everything / seemed / if / was going / it / the way / as / in my life / I wanted ).

⑷　私は，自分や自分の作品が他人からどう思われようが，気にしません。

( I / or / mind / what / others / think / my work / of / me / don’t ).

⑸　この車はバッテリーに問題があるようです。（1語不足）

( this car / a problem / have / with the battery / seems ).

3　→を参考にして，日本語の内容を英文で表現してみよう。

⑴　古着を買うのを嫌がる人もいるけれど，私は気にしません。

→ Some ... don’t ... to buy ... clothes, but I don’t ....

⑵　どんなに難しそうな試験に思えても，しっかり準備すれば合格できます。

→ No ... how difficult the ... may ..., you can ... it if you ... well.

⑶　一見簡単そうに見えることが実は難しいものだとわかりました。

→ I ... what ... to be ... was actually ... to do.

⑷　自分が本当に大好きなことをやりながら生計を立てる（make a living）っていうのは難しいようですね。

→ It ... difficult to ... a ... doing something you really ....

⑸　私たちは便利さと引きかえにいろいろなものを失ったと私には思えます。

→ It ... to ... that ... have ... many ... in exchange for ....

20　callとkeep 「呼ぶ」と「保つ」

callは「声を出して呼ぶ」。keepは「持ち続ける」。

例題

次の日本文を英語で表現してみよう。

1 その店の名前は何ですか。

2 私は待合室で1時間待たされた。

解答と解説

1 What do you call that shop?

＝ What is that shop called?　What is the name of that shop?よりふつうの言い方。なお，× What do you say that shop?とは言わない点に注意。

2 I kept waiting in the waiting room for an hour.

≒ I was made to wait ... ≒ I was kept waiting ...

表現例

call ① I called (up) Tom. 私はトムに電話をかけた。

② I’ll call back later. 後で折り返し電話します。

③ The meeting was called off   (＝canceled). 会議が取りやめになった。

④ He is what is called a self-made man. 彼はいわゆるたたき上げの成功者だ。

keep ① My uncle keeps cows. おじは牛を飼っています。

② The rain kept (＝prevented) us from going out. 雨で私たちは外出できなかった。

③ He kept on studying. 彼は学び続けた。

④ He kept up with his rivals. 彼はライバルに遅れを取らなかった。

⑤ Keep an eye on your belongings. 持ち物から目をはなさないで。

⑥ I kept in touch with him. 私は彼と連絡を取り合った。

⑦ Keep in mind that time is money. 「時は金なり」を肝に銘じなさい。

表現演習

1　日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　この魚は英語で何と言うのですか。

( called / what / in / English / this fish / is )?

⑵　ラテン語の授業についていくのが大変です。

( keeping / I / with Latin class / a hard time / have / up ).

⑶　突然の雷雨で試合は中止になりました。

( to be / called / caused / the game / sudden thunderstorms / off ).

⑷　生放送中，出演者たちは笑顔を絶やしませんでした。

( smiling / kept / during / the live / the performers / on ) broadcast.

2　（　　）内の指示に従い，日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　犯罪や事故が起きたら，すぐに110番してください。

( or an accident / place, call / a crime / 110 / immediately / if / takes ).

⑵　ロックダウンで，彼らは2週間も外出できませんでした。（1語不足）

( getting out / kept / them / for / two / the lockdown ) weeks.

⑶　いったん電話を切って，かけなおしてみますね。

( calling / hang / and try / I’ll / again / up / you back ).

⑷　何かあったときのために非常食を常備しておいたほうがいいですよ。

You ( happens / should / in / emergency food / case / something / keep ).

⑸　母は私に弟から目をはなさないように言いました。（1語不足）

( my brother / me / my mother / to / told / an eye / keep ).

3　→を参考にして，日本語の内容を英文で表現してみよう。

⑴　ほんのちょっとした（slightest）油断が大事故につながることを心に留めておかなければなりません。

→ We must ... in ... that the ... carelessness can ... to a serious ....

⑵　私が中学生の頃は，みんなお互いをあだ名で呼んでいました。

→ When I ... in ... ... school, we ... to ... each other ... our nicknames.

⑶　オーストラリア留学でお世話になったホストファミリーとは今でも連絡を取り合っています。

→ I still ... in ... with my host ... who took ... ... me when I studied ... Australia.

⑷　新しい服を買い続ける必要がないように，長持ちする服を選ぶことが大切です。

→ It’s ... to ... clothing that will ... longer, so you don’t ... to ... ... new clothes.

⑸　日本がいわゆる超高齢化社会になった今，若者の負担感（feel burdened）が増しています。

→ Now ... Japan has become ... is ... a “super-aging” ..., young people are ... increasingly ....

21　catchとfall 「つかむ」と「落ちる」

catchは「（動くものを）つかむ」。fallは「落ちる」であって「落とす」ではない。

例題

次の日本文を英語で表現してみよう。

1 終電に間に合わなかった。

2 先月は来場者数が40％減少しました。

解答と解説

1 I couldn’t catch the last train.

catch（もとの意味は「動くものをつかむ」）を使う。他に，catch fire 火がつく，catch their attention

彼らの注意を引く，catch your name あなたの名前を聞き取る，などとも言う。

hold（手に持っている）も，hold a meeting 会議を開く，hold one’s breath 息を止める，などの使い方がある。

2 The number of visitors fell by 40 % last month.

fallの代わりにdrop（急激に落ちる），decrease（減少する）を使ってもよい。ただし，「私はスマホを床に落とした」はI dropped (× fell) my smartphone on the floor.と言う。

表現例

catch ① I caught him by the arm. 私は彼の腕をつかんだ。

② The thief was caught stealing a car. 泥棒は車を盗んでいるところを見つかった。

③ I caught a cold. 私は風邪をひいた。

④ I was caught in a shower. 私はにわか雨に降られた。

⑤ I ran fast to catch up with her. 彼女に追いつこうと私は速く走った。

fall ① I fell (down) to the floor. 私は床に倒れた。

② My little brother’s baby tooth fell out. 弟の乳歯が抜けた。

③ I fell asleep soon. 私はすぐに寝入った。

④ The jigsaw puzzle fell apart. ジグソーパズルがばらばらになった。

⑤ He fell behind in his work. 彼は仕事が遅れている。

表現演習

1　日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　この種の木材は火がつきやすい。　( catches / wood / of / this type / fire ) easily.

⑵　空港に向かう途中，渋滞に巻き込まれました。

( in / I / to the airport / was caught / on my way / traffic ).

⑶　地震のせいで，壁の装飾がばらばらになってしまいました。

( the wall decorations / the earthquake / to fall / caused / apart ).

⑷　何本かネジが緩んで，抜け落ちてしまいました。

( several screws / and / fell / came / out / loose ).

2　（　　）内の指示に従い，日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　ラッシュアワーの電車に乗るとき，傘をドアに挟んでしまいました。（1語不要）

( when / in the door / the rush hour / I / my umbrella / caught / got / I boarded / catch ) train.

⑵　子どもの頃，よくテディベアを抱いて眠りにつきました。

When ( with a teddy bear / I was / used to / a child, I / asleep / in my hand / fall ).

⑶　驚きのあまり，手に持っていたグラスを落としそうになりました。（1語不要）

( I / in my hand / almost / so surprised / I / fell / dropped / was / the glass / that ).

⑷　遊園地の入り口まで，黄色い旗を持っている人について行ってください。

Please ( to the entrance / follow / the person / the yellow flag / of the amusement park / holding ).

⑸　雨の中を走っていたら，転んでひざをけがしてしまいました。

( injured / I / fell / was running / and / my knee / when / down / I ) in the rain.

3　→を参考にして，日本語の内容を英文で表現してみよう。

⑴　「文化の日」の前後には，日本全国でさまざまな文化イベントが開催されます。

→ Many cultural ... are ... throughout Japan ... the period ... Culture ....

⑵　この物語の主人公はパンを盗もうとして捕まり，5年の重労働を課された。

→ The ... character in this ... was ... stealing a loaf ... ... and sentenced ... five ... hard ....

⑶　1年生のときにまじめに（seriously）勉強していなかったので，遅れを取り戻すのが大変です。

→ I ... study ... in my ... year, so ... hard ... catch ....

⑷　デジタル分野（sector）への投資（investment）で，日本はアメリカに遅れを取っています。

→ Japan has ... ... the US in ... in the digital ....

⑸　3月の住宅販売件数（home sales）は11,500件で，前年比30％の減少となりました。

→ Home sales ... to 11,500 ... March, down 30 % from ... ....

22　knowとlike 「知っている」と「好きだ」

knowは「知っている」という状態，likeは「好きである」という状態を表す。

例題

次の日本文を英語で表現してみよう。

1 どっちに行けばいいかわからない。

2 私はパンよりご飯のほうが好きだ。

解答と解説

1 I don’t know which way to go.

＝ I don’t know which way I should go. ＝ I have no idea which way to go.

knowの後には，名詞やthat節，if [whether, why]節などが来る。

2 I like rice better than bread.

←I like rice very much. 私はご飯がとても好きだ。この場合，副詞のmuchはmuch - better - bestと変化する。prefer A to Bを用いて，I prefer rice to bread.としてもよい。

表現例

know ① I know him very well. 彼のことはよく知っている。

② I know about him. 彼のことは（間接的に）知っている。

③ She knows better than to do such a thing. 彼女はそんなことをするほど愚かではない。

④ as far as I know 私の知る限りでは

⑤ as you know ご存じのように

like ① She likes singing [to sing]. 彼女は歌うのが好きだ。

② I would like to go there. 私はそこに行きたい。

③ I would like you to go there. 私はあなたにそこに行ってほしい。

（would likeはwantよりもていねいな言い方。）

④ How do you like it? それをどう思いますか。

表現演習

1　日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　私は自分の町の歴史をあまり知らない。

( of / much / about / the history / don’t know / I / my town ).

⑵　私は朝早く川沿いをジョギングするのが好きです。

( along / I / jogging / the river / in the morning / early / like ).

⑶　もう高校生なんだから，君はもっと分別があっていい。

( you’re / better / you / should / now that / know / a high school student, ).

⑷　英語の勉強が好きなので，ESSに入りたいです。

( to join / I / to study / like / so / I want / the ESS / English, ).

2　（　　）内の指示に従い，日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　日本では地震が多いことは広く知られています。（1語不足）

( Japan / frequent earthquakes / is / widely / it / that / has ).

⑵　スミス氏のことは友人を通じて名前だけ知っています。

( know / through a friend / about / only / I / by name / Mr. Smith ).

⑶　私が知る限り，この曲はこの10年で最高の傑作です。

( the best / one of / I / as / know, / this song / is / far / of this decade / as ).

⑷　このあたりの地理は誰よりもよく知っています。

( of / I / than / the geography / better / anyone / know / this area ).

⑸　わが社の製品のすばらしさを皆さんに知ってほしいのです。（1語不足）

( are / our products / we / like / everyone / know / would / how great ).

3　→を参考にして，日本語の内容を英文で表現してみよう。

⑴　何でもかんでも知りたがるのは，君の悪い癖（habit）です。

→ It’s your bad ... to ... to ... everything ... everything.

⑵　この本は，子どもたちが絶滅危惧種の（endangered）動物について知るためのよい入門書だと思います。→ I ... this ... is a ... introduction for ... to get ... ... about ... animals.

⑶　友人はみんな理系に興味を持っていますが，私は数学より日本の古典文学や世界史が好きです。

→ All my ... are ... in ..., but I ... Japanese ... literature and world history ... ... math.

⑷　オンラインショッピングは便利ですが，商店街をぶらつく（wander）のも好きですね。

→ ... shopping is ..., but I also ... to ... around shopping streets.

⑸　ご存じのように，経済のグローバル化は貧富の差（gap）を拡大しました。

→ ... you ..., economic ... has widened the ... between ... and ....

23　thinkとwonder 「思う」と「思いをめぐらす」

thinkは「思考」を表す代表的な動詞。wonderは「未知のことに疑問を持つ」がもとの意味。

例題

次の日本文を英語で表現してみよう。

1 日本はもっと移民を受け入れるべきだと思います。

2 彼女は40歳を過ぎていないのかな。

解答と解説

1 I think (that) Japan should accept more immigrants.

否定の場合は，thinkを否定形にしてI don’t think (that) Japan should accept more immigrants.とするのがふつう。類似表現にI believe [I am sure] (that) ...がある。

2 I wonder if she isn’t over forty.

「～かなと思う」はI wonder if [whether]～。意味的には，I think (that) she is over forty.に近い。似た例にdoubtがある。I doubt if he is really kind. 彼が本当に優しいかどうかは疑問です。

表現例

think ① I think (that) he is honest. 私は彼が正直だと思う。

② I thought about my future. 私は自分の将来について考えた。

③ He thought of a good idea. 彼はよい考えを思いついた。

④ I’ll think over the plan. その計画をじっくり考えてみます。

⑤ What do you think Tom lost? トムは何をなくしたと思いますか。

⑥ He thinks of himself as a poet. 彼は自分のことを詩人だと思っている。

wonder ① I wonder why he told a lie. 彼はなぜうそをついたのだろう。

② I was wondering if you could make two more copies of this handout.

この資料のコピーをあと2部作っていただけないでしょうか。

③ 名詞としての使い方：(It is) no wonder (that) S＋V 「～ということも不思議ではない」

表現演習

1　日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　子どもがペットを飼うのはよい考えだと思いますか。

( a good idea / for children / it is / do you think / to have a pet )?

⑵　電気を節約するためにどうしたらよいかと考える人がますます増えています。

( wonder / they should do / more and more / what / people / to save electricity ).

⑶　あなたほど私のことを気にかけてくれる人はいないだろうと思います。

( I / like you / think / don’t / about me / anyone will care ).

⑷　私たちは，全員が参加すれば，民主主義がもっと機能すると確信しています。

( are sure / we / democracy / works better / that / when / everyone ) participates.

2　（　　）内の指示に従い，日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　気候変動に関しては，最悪のケースのシナリオを考えたほうがよい。

( better / we / about climate change / had / about / the worst-case scenario / think ).

⑵　この国はどうやったら借金を減らせると思いますか。（1語不要）

( reduce / think / this country / debt / you / its / how / do / what / can )?

⑶　この時間帯にこんなに交通量が多いとは思いませんでした。

( be / I / thought / at this time of day / would / so heavy / the traffic / never ).

⑷　この程度の準備で私たちが優勝できるか疑わしい。

( can win / that / I / we / of preparation / the championship / doubt / with / this level ).

⑸　私が10代の頃は，私たちの未来は明るいと確信していました。

( our future / when / sure / bright / I / that / a teenager, / I was / was / was ).

3　→を参考にして，日本語の内容を英文で表現してみよう。

⑴　そのAIはとても人間らしい答えを返してくるので，人間だと思ってしまうかもしれません。

→ Because that AI ... you very human-like ..., you may ... it is ....

⑵　オンライン投票で投票率（voting rates）が上がると思われがちですが，プライバシーがなくなるかもしれません。

→ Although people may ... that online ... will improve ... ..., it may also ... ... a loss ... ....

⑶　日本の人口減少は，以前より多くの高齢者が働き続けているため，深刻な問題ではないと思います。

→ I ... think the falling ... in Japan is a ... problem, ... more older people ... working ... before.

⑷　車の値段が上がってきたので，若者が車を買う余裕がないのも無理はありません。

→ No ... young ... can’t afford ... ... a car, because car ... have ... up.

⑸　100年後の地球はどんなふうになっているのだろうかと思うことがあります。

→ I sometimes ... what the ... will look ... in 100 ....

24　needとmean 「必要とする」と「意味する」

needは助動詞の用法もあるので注意。meanは「意味する，つもり，重要性を持つ」。

例題

次の日本文を英語で表現してみよう。

1 その試験では満点を取る必要はありません。

2 この単語はどういう意味ですか。

解答と解説

1 You do not need to get a perfect score on that exam.

needはかたい文では，疑問文，否定文でtoなしで助動詞として使うこともある。

＝ You need not get a perfect score on that exam. (× You need not to get ...)

2 What does this word mean?

mean（～を意味する）を使い，「どういう」をHowとしないようにする。meanから派生した名詞のmeaning（意味）と混同しないように注意する。

表現例

need ① This baby needs milk. この子にはミルクが必要だ。

② This clock needs mending. ＝ This clock needs to be mended.

この時計は修理が必要だ。

mean ① Soccer means everything to me. サッカーは私のすべてだ。

② I mean what I say. ＝ I mean it. 私は本気で言っている。

③ I didn’t mean (＝intend) to hurt your feelings.

あなたの気を悪くさせるつもりはなかった。

表現演習

1　日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　彼はそれをどんなつもりで言ったのだと思いますか。

( by that / what / you / he / meant / do / think )?

⑵　二酸化炭素の排出を減らすためには，ライフスタイルを変える必要があります。

( in order to / need / carbon dioxide emissions / to change / we / reduce / our lifestyles ).

⑶　「やばい」は日本語で「とても悪い」か「とてもよい」という意味です。

( or “very good” / a Japanese word / is / “very bad” / *yabai* / that means ).

⑷　小さな子どもにそんなに高い贈り物を買う必要はありません。

( don’t / you / for small children / to / need / buy such expensive gifts ).

2　日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　学生への経済的支援は，彼らの将来の成功に大きな意味を持ちます。

( for their success / financial assistance / means / for students / in the future / a lot ).

⑵　我々はこれから先も未知のウイルスに備える必要があります。

( prepared / we / unknown viruses / need / be / for / in the future / to ).

⑶　そんなつもりじゃなかったけれど，私は彼女のパーティーをだいなしにしてしまいました。 ( her party, / even / I / though / I / didn’t / to / mean / ruined ).

⑷　太陽光パネルもいずれ買いかえる必要があることを忘れてはいけません。

( will eventually / replaced / that / to / solar panels / remember / need / be ).

⑸　高度経済成長期に建設された道路や橋が補修を必要としています。

( mending / roads and bridges / the high economic growth period / built / need / during ).

3　→を参考にして，日本語の内容を英文で表現してみよう。

⑴　英語が世界共通語（global language）になっているから，英語のネイティブスピーカーは外国語を勉強する必要がないと言う人がいます。

→ Some ... say ... English speakers don’t ... to ... a foreign ... because ... has ... a ... ....

⑵　英語がいくらできても，英語を使って外国人とうまくコミュニケーションができるとは限りません。

→ No ... how ... one is at ..., it does not necessarily ... that one can ... well with ... using ....

⑶　夢を実現するためには具体的な目標を設定（set）する必要があります。

→ In ... to ... your ..., you ... to ... specific ....

⑷　友人に人生の意味は何かと問われて，答えに困ってしまった。

→ ... a ... asked ... what the ... of ... is, I ... at ... loss for ... answer.

⑸　賢明になるとは，必ずしも多くの事実を学ぶことや，多くの知識を得ることではありません。

→ ... wise does ... necessarily ... learning ... lot ... facts ... getting ... lot ... knowledge.

25　workとmove 「働く」と「動かす」

workは「頭や体を使って働く，勉強する」。moveは「位置・場所を動かす」。

例題

次の日本文を英語で表現してみよう。

1 ケンは夕方からコンビニでアルバイトをしています。

2 私たちは，彼女のスピーチに感動して涙を流しました。

解答と解説

1 Ken works part-time at a convenience store in the evenings.

「アルバイト」はドイツ語のArbeit（労働）から来た和製英語。「アルバイトをする」はwork part-timeが正しい。また，例題の文は，現在の習慣的動作にあたるので，現在形にするとよい。

2 We were moved to tears by her speech.

move（動かす）は「感動させる」という意味でも使える。（＝We were impressed to tears ...）移動を表す他の動詞にはcarry（運ぶ），lift（持ち上げる）などがある。

表現例

work ① He worked hard. がんばって働いた［勉強した］。

② The machine [plan, medicine] worked.

その機械［計画，薬］は動いた［うまくいった，効いた］。

③ We’ll work on a new plan. 私たちは新しい計画に取り組む。

④ Let’s work out. トレーニングしよう。

⑤ He worked out the problem. 彼はその問題を解いた。

move ① I moved from London to Tokyo. 私はロンドンから東京へ引っ越した。

② Move this desk to that corner. この机をそっちの隅に動かしてください。

表現演習

1　日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　私たちの改善計画はうまくいくと思いますか。

( will / do / our improvement plan / think / work / you )?

⑵　そのピアノを壁際に動かしてくれますか。

( can / to / you / that piano / the wall / move )?

⑶　都会から地方へ引っ越してくる若者が増えています。

( from / are moving / the cities / to / more and more young people / the countryside ).

⑷　その銀行のすべてのATMが何時間も動いていません。

( haven’t been / for hours / all of / for that bank / working / the ATMs ).

2　日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　フルタイムで働き始めたので，収入が増えました。

( started / working / since / time, / I / my income / full ) increased.

⑵　この本から，目標達成のために努力することを学びました。

( hard / achieve / taught / me / to work / to / this book / my goals ).

⑶　この数学の問題を5分で解くのはほぼ不可能です。

( this math problem / is / almost impossible / to / it / in 5 minutes / work out ).

⑷　彼女の話を聞いて，涙を流さない者はいませんでした。

( without / tears / nobody / being / her story / moved / to / heard ).

⑸　小学生は教科書の入った重いランドセルを背負わなければならないんです。

( full / school / of textbooks / have / heavy school bags / carry / children / to ).

3　→を参考にして，日本語の内容を英文で表現してみよう。

⑴　このマンションに引っ越してから，週に1回はジムでトレーニングしています。

→ I have been ... ... at the gym ... a week ... I ... into this apartment.

⑵　ひと月以上もこのプロジェクトに取り組んできたのだから，完成させたほうがいいですよ。

→ Since you’ve been ... ... this project ... over a month, you should ... it.

⑶　祖父は，重たい植木鉢を持ち上げたときに腰（back）を痛めたようです。

→ It ... that my grandfather ... his ... when he ... a ... flowerpot.

⑷　近所の人たちを知らなければ，災害のときに協力するのはそう簡単ではありません。

→ It is not very ... to ... together in a ... unless you ... your ....

⑸　私たちの町は，ホームレスの人たちを追い出す（kick out）のではなく，居場所を見つける取り組みをすべきです。

→ Our ... should ... on finding ... for ... people to stay ... of ... them out.

26　followとlead 「ついていく」と「導く」

followは「後についていく」，leadは「先に立って導く」。

例題

次の日本文を英語で表現してみよう。

1 私たちは科学者たちの忠告に従うべきです。

2 若者たちは，気候変動との闘いをリードしています。

解答と解説

1 We should follow the advice of scientists.

「忠告に従う」にあたる表現にはfollow [listen to, take, obey]などが考えられる。なお，日本語の「フォローする（援助する）」にあたる英語はsupport [help]なので注意する。また，follow [observe] the rule（ルールを守る）とprotect [defend] our country（自分たちの国を守る）の「守る」の使い分けにも注意。

2 Young people are leading the fight against climate change.

「リードする」はそのままleadとして構わない。leadを名詞として使って，Young people are taking the lead in the fight ....としてもよい。

表現例

follow ① Follow me. 私について来てください。

② The flood followed the heavy rain. 大雨の後に洪水が発生した。

③ I can’t follow his lecture. 彼の講義についていけない。

④ Follow this street to the first junction. この通りを最初の交差点まで進んでください。

lead ① She led us to the room. 彼女は私たちを部屋に案内した。

② We are leading them by two points. 私たちは彼らを2点リードしている。

③ He led a happy life. 彼は幸せな人生を送った。

④ This road leads to our village. この道は私たちの村につながっている。

⑤ This experience led me to start my own business. この経験が，起業のきっかけになった。

表現演習

1　日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　講師が早口で，ついていけませんでした。

( fast / the lecturer / spoke / follow her / so / that / I couldn’t ).

⑵　10万人以上が彼女のインスタグラムのアカウントをフォローしています。

( than 100,000 people / more / following / are / her Instagram account ).

⑶　「すべての道はローマに通ず」という言葉は，どのような意味なのでしょうか。

( what / the phrase / mean / does / “all roads lead to Rome” )?

⑷　この本がきっかけで，世界中を旅するようになりました。

( to travel / me / around / the book / led / the world ).

2　日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　彼女は主治医の忠告に従い，すぐに回復しました。

( she / advice / her doctor’s / recovered / followed / and ) soon.

⑵　私たちは世界をリードして，環境を守っていかなくてはなりません。

( must / the environment / the world / we / protecting / lead / in ).

⑶　その映画の主人公は宇宙人から地球を守るために戦いました。

( protect / to / the main character / the earth / aliens / in / that movie / fought / from ).

⑷　暖冬の影響で，インフルエンザにかかる人が少なかったのかもしれません。

( with flu / may / to / fewer people / the mild winter / have led / getting sick ).

⑸　講義の後には，トピックに関連した質問も行われました。

( related / the lecture / the topics / followed / was / questions / by / to ).

3　→を参考にして，日本語の内容を英文で表現してみよう。

⑴　長時間労働は，さまざまな（a variety of ）健康問題を引き起こします。

→ ... overtime can ... to a ... of health ....

⑵　私はそのインターンシップがキャリアにつながったことをうれしく思っている。

→ I ... ... that the ... ... me to ... career.

⑶　もしジョンソン先生に出会っていなかったら，私は英語とは全く関係のない人生を歩んでいたでしょう。→ If I ... not ... Mr. Johnson, I ... have ... a ... that had ... to do with ....

⑷　どの学校にも，生徒が守らなければならないいくつかのルールがあります。

→ ... school ... several ... that ... must ....

⑸　校歌の演奏に続いて，校長先生による開会の挨拶（address）がありました。

→ The playing of the school ... was ... by the opening ... by the ....

27　rememberとforget 「思い出す」と「忘れる」

rememberは「記憶にとどめておいて，思い出す」，remindとの違いに注意。

例題

次の日本文を英語で表現してみよう。

1 すぐに私に手紙を書くのを忘れないでくださいね。

2 ここであなたに会ったことを決して忘れません。

解答と解説

1 Please remember to write (to) me soon.

「（これから）～するのを覚えている，忘れずに～する」にあたる英語はremember to *do*。

remember *do*ingは「（過去に）～したのを覚えている」という意味になる。「私に手紙を書く」はアメリカ英語ではwrite meがふつう。

また，remindは「（人に）思い出させる」という意味。This picture reminds me of my childhood. この写真を見ると子ども時代を思い出す。

recallには「思い出す」「思い出させる」両方の用法がある。

2 I will never forget seeing you here.

rememberの場合と同じように，forget *do*ing  「（過去に）～したのを忘れる」とforget to *do*  「（これから）～するのを忘れる」の使い分けに注意。

表現例

remember ① I remember seeing him at the party. パーティーで彼に会ったのを覚えている。

② I tried to remember (＝recall) his name. 私は彼の名前を思い出そうとした。

③ Remember me to your parents. ＝ Say hello to your parents. ご両親によろしく。

forget ① I forgot that I had an important appointment this afternoon.

今日の午後，大事な約束があるのを忘れていた。

② I forgot my smartphone. 私はスマホを忘れてきた。（場所を示す語がつくときはleaveを使う。I left my smartphone at home.）

③ I forgot to put sugar in my pumpkin pie.

私はかぼちゃパイに砂糖を入れるのを忘れた。

表現演習

1　日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　私はよく同僚からのメールの返信を忘れます。

( emails / often / forget / my co-workers / reply / to / I / from / to ).

⑵　小さい頃，池に落ちたのを覚えています。

( falling / remember / I / into / when / a pond / I was a little boy ).

⑶　私は初めて沖縄に行ったことを決して忘れません。

( visiting / I’ll / for / Okinawa / never / forget / the first time ).

2　（　　）内の指示に従い，日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　この歌を聞くと，楽しかった学生時代のことをいつも思い出します。

( this song / my / me / school days / always reminds / happy / of ).

⑵　昔のことを思い起こすと，涙がこぼれてしまいます。

( when / I / I / into tears / recall / burst / the past, ).

⑶　彼女は昔私に会ったことをすっかり忘れています。

( me / that / completely forgotten / has / she / a long time / she / met / ago ).

⑷　その写真を見て，若い頃に行った海水浴場のことを思い出した。

( the picture / I / the beaches / recalled / went / when / to ) I was young.

⑸　帰り道に必ず牛乳を買ってきてください。（1語不要）

Please ( on / forget / some milk / buy / to / do not / your way / buying ) home.

3　→を参考にして，日本語の内容を英文で表現してみよう。

⑴　その本をすでに1冊（copy）買ったことを忘れてもう1冊買ってしまいました。

→ I ... another ... of that ..., as I ... that I had already ... one.

⑵　自分が捨てたゴミが回り回って（come back）自分の環境を汚染することを覚えておくべきです。

→ You should ... that the garbage you ... away ... back and ... your ....

⑶　我々は人から与えられた苦痛は忘れないが，他人に与えた苦痛は忘れがちです。

→ We never ... the ... caused to us by ..., but we ... to ... the pain we cause to ....

⑷　私が覚えているかぎり，父があんなに怒ったのを見たことがありません。

→ As ... as I can ..., I have never ... my father so angry.

⑸　たとえ過去のことを水に流すことはできなくても，許して前に進むことはできます。

→ Even ... we cannot forgive and ..., we can ... and move on.

28　happenとbreak 「起こる」と「こわす」

happenは「偶然起こる」，breakは「固いものをこわす」がもとの意味。

例題

次の日本文を英語で表現してみよう。

1 たまたま病院で古い友人に会いました。

2 私は右腕を折ってしまい，左手では卵が割れないのです。

解答と解説

1 I happened to see my old friend in the hospital.

happen to *do*で「偶然～する」。類似表現にchance to *do*がある。

It (so) happened that I saw my old friend in the hospital.とも言える。

2 I broke my right arm and I cannot break an egg with my left hand.

「折る」も「割る」もbreakでよい。類義語に，damage（損害を与える），destroy（破壊する），tear（布，紙を引き裂く），spoil（だいなしにする），injure（負傷させる）などがある。

表現例

happen ① What happened to you? 何があったの。「（戦争，火事などが）起こる」はbreak out。 The war broke out in 1950. その戦争は1950年に起こった。

② As it happens, I know his son. 偶然にも，私は彼の息子と知り合いだ。

③ These things happen. こういうことはよくあるから。

break ① He broke his promise. 彼は約束を破った。

② I want to break a 10,000-yen bill. 1万円札を小銭にくずしたい。

③ The day broke. 夜が明けた。

④ I broke up with her. 私は彼女と別れた。

⑤ They broke into my office. 彼らは私の事務所に押し入った。

⑥ The machine broke down. その機械は故障した。

表現演習

1　日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　私たちはたまたま同じレストランで夕食を食べていました。

( having dinner / in / to be / happened / we / the same restaurant ).

⑵　私は10時までに帰宅するという母との約束を破ってしまいました。

( I / to come home / broke / to my mother / my promise / by ten o’clock ).

⑶　最後に主人公はどうなると思いますか。

( to the hero / will happen / do you / think / what / in the end )?

⑷　日本の自動車メーカーは1980年代の初頭にアメリカ市場に参入しました。

( Japanese automakers / in / into / the American market / broke / the early 1980s ).

2　（　　）内の指示に従い，日本語に合うように語句を並べかえて，英文を作ってみよう。（ただし，文頭にくる文字も小文字で示しています）

⑴　私の車は，2年前に買ってから3回故障しました。

( I / my car / bought / broken down / since / it / has / two years ago / three times ).

⑵　君がこのコンピューターのパスワードをたまたま知っているなんてことはありませんよね？

( to / you / would you / wouldn’t / know / happen / for / this computer, / the password )?

⑶　私は12秒で100ｍの自己記録を更新しました。

( with a time / I / my own record / in the 100 meter / broke / of 12 seconds ).

⑷　オーストラリアの森林火災によってコアラの生息地が破壊されました。

( destroyed / the koalas’ habitat / by wildfires / in Australia / was ).

⑸　私たちに明日何が起こるかわかりません。（1語不足）

( telling / is / what / will / us / no / happen / tomorrow / there ).

3　→を参考にして，日本語の内容を英文で表現してみよう。

⑴　こういったグラスは壊れやすいから，気をつけて（with care）扱わないといけません。

→ Since these ... can ... easily, you ... handle them with ....

⑵　あなたがどれだけ愛しているかを伝えなければ，彼女はあなたと別れてしまいますよ。

→ She is going to ... up ... you if you don’t ... her how ... you love her.

⑶　季節はずれの（unseasonal）雨で修学旅行がだいなしになったのを覚えています。

→ I ... our ... trip ... spoiled ... an ... rainfall.

⑷　自動運転の自動車が普及すれば，交通事故の死傷者は減る（decrease）でしょう。

→ The ... of people killed or ... in traffic ... will ... if self-driving cars become ....

⑸　万一核戦争が起こったら，人類に未来はないことを肝に銘じるべきだ。

→ We ... keep ... mind that ... nuclear ... should ... ..., there ... be no ... for humanity.

自由作文などで役に立つ英語表現例

　英語の技能試験や入学試験でもよく出題されるトピック作文（会話）。日頃から慣れておかないと，最初はアイデアすら思いつかないものです。とりあえず，理由や例をあげて，何か書く（言う）練習をしておきましょう。本書で取り上げた基本動詞を使って，下記に表現例を載せました。（　　　）内にあてはまる動詞を書き入れてみましょう。

❶　行ってみたい外国

If you could travel to another country now, where would you go?

表現例　I would (　　) to Canada because I want to see Niagara Falls.

ナイアガラの滝を見てみたいのでカナダに行きます。

❷　図書館にもっと漫画を置くべきか

Should school libraries have more comic books?

表現例　If the school library had comic books, more students would (　　) to the library.

学校の図書館に漫画があれば，もっと多くの生徒が図書館に来るでしょう。

❸　外国人観光客におすすめの日本食

What Japanese food would you recommend to visitors from abroad?

表現例　I would recommend local food as there (　　) many options such as okonomiyaki and yakisoba.

お好み焼きや焼きそばなど選択肢が多いので，地元の食べ物をおすすめします。

❹　外国人観光客におすすめの場所

Where is the best place for foreign tourists to visit in Japan?

表現例　Kyoto is the best place to visit because it (　　) many shrines and temples.

神社仏閣が多いので京都が一番です。

❺　友人とのコミュニケーション方法

Do you prefer to spend time with friends face-to-face or through social media?

表現例　I prefer social media because I can talk anytime and it’s easier to (　　) new friends.

いつでも話せるし，新しい友人もできやすいから，ソーシャルメディアのほうがいいですね。

答

❶ go　　　　❷ come　　　　❸ are　　　　❹ has　　　　❺ make

❻　夏に来日する外国人にどんな服がよいか聞かれたら

What clothes should I bring to Japan in summer?

表現例　Japanese summers are very hot, so only a T-shirt and short pants will (　　).

日本の夏はとても暑いから，Tシャツと半ズボンで十分です。

❼　時間とお金，どちらが大事

Which is more important for you, time or money?

表現例　You can get money by working, but you cannot (　　) time. The time given to us is limited.

働けばお金は手に入るけれど，時間は手に入れようがありません。人に与えられた時間は限られています。

❽　中高生にも投票権を認めるべきか

Should junior high and high school students be allowed to vote?

表現例　We should (　　) junior high and high school students the right to vote, because many policies have a direct influence on their present and future.

多くの政策は彼らの現在と将来に直接的な影響を及ぼすから，中高生に投票権を与えるべきです。

❾　仕事と私生活のどちらを優先

Which would you put first, your work or your personal life?

表現例　My parents’ generation (　　) work first, but I would (　　) my personal life first. However, I may change my mind once I get a job.

親の世代は仕事優先でしたが，私は私生活優先です。でも，就職したら，気が変わるかもしれません。

❿　文系か理系か

Which are you more interested in, liberal arts or sciences?

表現例　I am interested in both, but in college, I would (　　) a science course like space engineering.

どちらにも興味はあるけれど，大学では，宇宙工学のような科学のコースを取ろうと思います。

⓫　宇宙開発はお金の無駄遣いか

Is space exploration a waste of money?

表現例　I don’t think space exploration is a waste of money, because it has (　　) us many useful inventions and discoveries.

宇宙開発は多くの有益な発明と発見をもたらしてきたので，お金の無駄遣いではないと思います。

答

❻ do　　　　❼ get　　　　❽ give　　　　❾ put, put　　　　❿ take　　　　⓫ brought

⓬　大学に入ったら，家から通うか下宿するか

Will you go to college from home, or will you live on your own?

表現例　After graduating from high school, I will (　　) home and live in a boarding house. That saves time.

高校を卒業したら，家を出て下宿します。そのほうが時間の節約になります。

⓭　中古品を買ったことがありますか

Have you ever bought used goods?

表現例　Yes, I sometimes (　　) used books online. It saves money, and the quality is not too bad.

ええ，ネットで古本を買うことがあります。お金の節約になりますし，品質にもたいして問題がありません。

⓮　ペットボトル入り飲料水か水道水か

Do you prefer bottled water or tap water?

表現例　I carry a water bottle with tap water. The quality of tap water in Japan is high and (　　) for plastic bottles is a waste of money.

私は水筒に水道水を入れて持ち歩いています。日本の水道水は質が高いし，ペットボトルにお金を払うのは無駄遣いです。

⓯　英語以外で学びたい言語

What other languages would you like to learn besides English?

表現例　I want to learn Chinese because it is the language (　　) by the most people.

中国語は最も多くの人に話されている言語なので，中国語を学びたいです。

⓰　うそをつくのは悪いことか

Is it wrong to tell a lie?

表現例　If you say you have never (　　) a lie, then you are a big liar. It is OK to lie in order not to hurt someone or to save someone.

うそをついたことがないというなら，あなたは大うそつきです。人を傷つけないためにうそをついたり，人を救うためにうそをつくことは，許されます。

⓱　ある写真（イラスト）の描写を求められたら

Describe the situation.

表現例　The picture (　　) a woman drinking coffee and a man eating a hamburger.

その写真には，コーヒーを飲んでいる女性と，ハンバーガーを食べている男性が写っています。

答

⓬ leave　　　　⓭ buy　　　　⓮ paying　　　　⓯ spoken　　　　⓰ told　　　　⓱ shows

⓲　歴史上の人物に会えるとしたら，どんな質問をしたいか

If you could meet any historical figure, what question would you ask them?

表現例　I would like to (　　) Prince Shotoku if it is true that he was able to listen to ten people at once.

聖徳太子に，一度に10人の話を聞き分けられたというのは本当かたずねてみたいです。

⓳　どんな職業生活を送りたいか

What kind of work life do you want to lead?

表現例　I would like to work for a company that (　　) me to balance my work and life.

私は仕事と生活のバランスを取れる会社で働きたいです。

⓴　自分の子どもにはどんな習い事をさせたいか

What lessons would you like your child to learn when he or she is born?

表現例　I would (　　) my children learn what they love to do. I don’t think they can stay motivated if they don’t like it.

子どもには好きなことを学ばせたい。好きなことでないと，やる気が続かないと思います。

㉑　あなたの街を訪れる一番の季節

When is the best season to visit your town?

表現例　I recommend spring because you can (　　) a variety of flowers.

いろいろな花が見れるから春がおすすめです。

㉒　海外留学の意義

What are the benefits of studying abroad?

表現例　You can improve your language skills and (　　) many different people.

語学が上達するし，いろんな人と出会えます。

㉓　映画は家か映画館か

Do you prefer to watch movies at home or at a theater?

表現例　I prefer to (　　) movies at home because it saves money. I want to enjoy movies by myself.

お金を節約できるので，映画は家で見るほうがいいです。映画は自分ひとりで楽しみたいです。

答

⓲ ask　　　　⓳ allows　　　　⓴ let　　　　 ㉑　see　　　　 ㉒　see / meet　　　　 ㉓　watch

㉔　成功と失敗，より学べるのは

Which do you think people can learn more from: success or failure?

表現例　I (　　) that all successful people learn from their mistakes. It is hard to believe that Edison could have made that many inventions without a single failure.

成功者はみんな失敗から学んでいると聞きます。エジソンが一度も失敗せずにあれだけの発明をしたとは思えません。

㉕　よくコンサートに行くか

Do you often go to live concerts?

表現例　I (　　) to music online more often because it is easy. There are no concert halls nearby.

手軽なので，音楽はネットで聞くことのほうが多いですね。近くにコンサートホールもないですし。

㉖　やってみたいボランティア活動は

What kind of volunteer work would you like to do?

表現例　I want to (　　) the elderly in nursing homes. Also, I want to help with community events.

私は老人ホームにいるお年寄りの手助けがしたいですね。地域の行事のお手伝いもしたいです。

㉗　趣味を仕事にすることの是非

Is it a good idea to turn your hobby into your job?

表現例　I think if you (　　) to make a hobby into a job, you will lose interest in both. I want to separate my work from my hobbies.

趣味を仕事にしようとすると，両方に興味を持てなくなると思います。仕事と趣味は区別したいです。

㉘　宿題がなかったら

What would you rather do instead of doing your homework?

表現例　If I didn’t have homework, I would (　　) as many pictures as I could.

もし宿題がなければ，思いっきり絵を描きたいです。

㉙　英語を学ぶ動機は

Why do you learn English?

表現例　Frankly, I would like to get into college. Also, I would like to (　　) English in my future job.

正直言って大学には合格したいです。将来の仕事で英語を使いたいとも思っています。

㉔ hear　　　　㉕ listen　　　　㉖ help　　　　㉗ try　　　　㉘ draw / paint　　　　㉙ use

㉚　ロボットにしてほしいこと

What do you want robots to do for you?

表現例　I (　　) them to clean my room while I am out. I already use a cleaning robot.

私が出かけている間に，私の部屋をロボットに掃除してほしいです。もうすでにお掃除ロボットを使っています。

㉛　将来の夢は

What is your future dream?

表現例　I (　　) to become an astronaut very seriously. Even if that doesn’t happen, I would still like to work in a job related to space.

本気で宇宙飛行士を目指しています。それが叶わなくても，宇宙に関する仕事がしたいです。

㉜　一人旅かグループ旅行か

Is it better to travel alone or in a group?

表現例　I prefer to travel in groups because I (　　) safer. Also, it is easy to have my photo taken.

安心感があるので，私はグループ旅行のほうが好きです。自分の写真を撮ってもらいやすいですし。

㉝　日本での子育ては大変か

Is it challenging to be a parent in Japan?

表現例　Many parents (　　) it difficult to raise their children in Japan because the cost of education is high. I believe that public support for education expenses is needed.

教育費が高いので，多くの親は日本で子育てするのは大変だと思っています。教育費への公的支援が必要だと思います。

㉞　休暇は，海か山か

Which is a better place for a vacation: the beach or the mountains?

表現例　I want to go to the beach on vacation because I want to (　　) beach volleyball.

ビーチバレーがしたいので，休暇には海に出かけたいですね。

㉟　10億円で社会貢献するとしたら

You have been given one billion yen to start a company of your own. What kind of company will you create, and how will it benefit others?

表現例　If I had a billion yen, I would like to (　　) a fair trade company and help people in developing countries.

もし10億円あったら，フェアトレードの会社を経営して，発展途上国の人々の役に立ちたいです。

答

㉚ want　　　　㉛ hope　　　　㉜ feel　　　　㉝ find　　　　㉞ play　　　　㉟ run

㊱　ある本の気に入っているところ（書籍紹介）

Write what you like about this book.

表現例　The main character, James, used to be a hopeless man. However, after he met Bob, a street cat, his life (　　) to change for the better. This story really encourages me when I am depressed.

主人公のジェームズはかつて，どうしようもない人でした。しかし，街角の猫ボブと出会ってから，彼の人生はよい方向へと変わり始めたのです。落ち込んでいるとき，この物語にとても励まされます。

㊲　世界をよりよくするには

What should we do to make the world a better place?

表現例　We should (　　) discrimination by changing the public mindset.

社会の意識を変えることで，差別をなくしていかなければなりません。

㊳　動物園の是非

Are zoos good or bad?

表現例　It (　　) a pity to keep wild animals in cages, but zoos also work to protect animals.

野生動物を檻の中で飼うのはかわいそうに思えるけれど，動物園は動物保護の働きもしています。

㊴　一番嫌な家事は

What is your least favorite household chore?

表現例　I don’t (　　) doing laundry, but I am not good at ironing.

洗濯は嫌じゃないけれど，アイロンがけは苦手です。

㊵　議員をセンセイと呼ぶのはどうか

Is it strange to call a representative a sensei?

表現例　I find it funny to (　　) a lawmaker a sensei, because a sensei means a teacher. We should call them with “-san.”

「センセイ」は教師のことなので，議員を「センセイ」と呼ぶのは変だと思います。「さん」づけで呼んだほうがよいでしょう。

㊶　ロボットのペットを飼いたいか

Would you like to keep a robot pet?

表現例　I would like to (　　) a robot pet because it doesn’t need care and doesn’t get sick.

ロボットのペットは世話がいらないし，病気になることもないので飼ってみたいです。

答

㊱ began / started　　　　㊲ stop　　　　㊳ seems　　　　㊴ mind　　　　㊵ call　　　　㊶ keep

㊷　好きなことわざは何ですか

What is your favorite proverb?

表現例　The early bird (　　) the worm. If you do something early, you will succeed.

「早起きは三文の徳」です。早くに着手すれば成功しますよ。

㊸　最近の失敗談

Have you made any mistakes recently?

表現例　I slipped on the ice and (　　). On the same day, I (　　) my phone on the floor and cracked the screen.

氷の上で足を滑らせてころんでしまいました。同じ日に，床にスマホを落としてしまって，画面にヒビが入りました。

㊹　スマホがあれば覚えなくてもよいか

Do you think that with a smartphone, you don’t have to remember a lot of things?

表現例　We think based on what we (　　). If we rely too much on our phones, we will lose our knowledge and our ability to think.

人間は，自分が知っていることをもとにして思考します。スマホに頼りすぎると，知識量が減り，思考力も落ちると思います。

㊺　好きな本

What kinds of books do you like to read?

表現例　I (　　) to read classic Japanese literature like The Tale of Genji.

源氏物語のような日本の古典文学を読むのが好きです。

㊻　ネットでの写真の共有

Do you share photos online?

表現例　I don’t (　　) I can protect my privacy, so I won’t post photos on the internet.

プライバシーを守れないと思うのでネットには写真を上げません。

㊼　ドローンの増加をどう思うか

What is your opinion about the increased use of drones?

表現例　I (　　) if there is a license to operate a drone. Drones are useful for delivering packages in mountain areas, but I am worried about accidents.

ドローンの操作には免許がいるのでしょうか。ドローンは，山間部に荷物を配達したりするのに便利ですが，事故が起こらないかと心配です。

答

㊷ catches　　　　㊸ fell, dropped　　　　㊹ know　　　　㊺ like　　　　㊻ think　　　　㊼ wonder

㊽　地方を元気にするには

How can people revive the countryside?

表現例　We (　　) the ideas and power of young people to revitalize rural areas.

地方を活性化するには若者のアイデアと力が必要です。

㊾　空き家問題

What should we do about the problem of abandoned or vacant houses?

表現例　Declining population (　　) declining demand for housing. However, many people have difficulty finding housing. So, we need a system to introduce vacant houses to such people.

人口が減るということは，住宅への需要が減ることを意味します。一方で，住居に困っている人も多いのです。ですから，そういう人に空き家を紹介する仕組みが必要です。

㊿　大学に入ったら，どんなアルバイトをしたいか

What kind of part-time job would you like to have when you enter college?

表現例　I would like to (　　) as a tutor as I am interested in becoming a teacher.

教員志望なので，家庭教師をやってみたいです。

51　住みたい街

What kind of city would you like to live in?

表現例　The city I live in now is convenient, but I want to (　　) to a quiet town with more nature.

いま住んでいる市は便利だけれど，もっと自然があって静かな街に引っ越したいです。

52　迷ったときに誰の意見に従うか

When you are in doubt, whose opinion do you follow?

表現例　I (　　) the opinion of my parents, because they have more life experience. But I make the final decision.

人生経験が豊富な親の意見に従います。でも，最終的に決めるのは私です。

53　科学技術は人を幸せにするか

Does technology make us happy?

表現例　Thanks to science and technology, we (　　) comfortable lives. However, science and technology also have negative aspects, such as nuclear weapons.

科学技術のおかげで私たちは，快適な生活を送っています。しかしながら，科学技術には核兵器のような負の側面もあります。

答

㊽ need　　　　㊾ means　　　　㊿ work　　　　51 move　　　　52 follow　　　　53 lead

54　AIは人類を滅ぼすだろうか

Will AI destroy the human race?

表現例　We need to (　　) that AI learns many things from humans. It depends on us what the results will be.

AIは人間からさまざまなことを学んでいることを覚えておく必要があります。どんな結果になるかは私たち次第です。

55　生物多様性

What is the problem with biodiversity loss?

表現例　We must not (　　) that all living things, including humans, depend on each other. For example, without plants we would not have oxygen.

人間を含めてすべての生物はお互いに依存しながら生きていることを忘れてはなりません。例えば，植物がなければ，私たちは酸素を得ることができません。

56　あなたにとって親友とは

What is a good friend to you?

表現例　They are the ones who believe in me no matter what (　　).

何があっても，私を信じてくれる存在です。

57　外国人におすすめの日本のおみやげ

What would you recommend as a Japanese souvenir to a foreigner?

表現例　I would recommend Japanese *tenugui* because they do not (　　).

割れたりしないから，日本手ぬぐいがおすすめです。

答

54 remember　　　　55 forget　　　　56 happens　　　　57 break

自由英作文の書き方

　みなさんは，テストをはじめさまざまな場面で自由英作文（トピック英作文）を書くことが要求されると思います。まとまりのある英文を短い時間で書くことを求められる場合には，次の手順を踏めばよいでしょう。

❶ まず，主張（ある意味，結論）を述べる。

❷ 理由や具体例を2つ以上あげる。

Firstly（第一に），Secondly（第二に），Thirdly [Lastly]（第三に［最後に］）で始めるとよい。

❸ 結論（❶ の主張と矛盾しないもの）を述べる。

＊ 語数を調整する（増やす）場合は，おもに ❷ の部分に説明を加えて強化する。

＊ 英語として受け入れられる（通じる）英文を書くように心がける。